





# MENSEN



Een andere KLIK op verkiezingen hebben kinderen die met moeder of vader meegaan naar de stembus. Dit Franse kleuter-tje kijkt verwachtingsvol naar haar moeder op, terwijl die zich in het stemhokje kijkt van haar, voor het kindje 'geheimzinnige' en nog onbegrepen, democratische taak.

De gemeente Adelaide in Australië vreest dat zij de stadsduiven de PIL moet geven, nu afschieten, kalmeermiddelen, houten roofofgelaten vallen hun aantal niet hebben vermogen te verminderen. De man die in Adelaide onder meer moet zorgen dat friezen en stoepen van vogelpoep vrijblijven, Peter Griffin, zei dat het gebruik van de pil werd overwogen. "De duiven zullen waarschijnlijk toch een plezierig leven hebben maar zich niet vier of vijf keer per jaar voortplanten," zei hij. De namaak-aren- den en haviken die op gegeven ogenblik gebruikt werden, faalden omdat de duiven hun schrik overwonnen en bijna vriendschap sloten met hun houten vijanden. De val die men op het dak van het stadhuis zette en die levende duiven als lokaas had, werkte averechts. Geen duif liet zich verleiden naar binnen te gaan. Dat deed wel de stadhuis- kat, die de lokvogels oprvat.

Als de aanstaande Sovjet - Amerikaanse top in Moskou hem zou

gaan vervelen, heet de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, George Shultz, een UITWIJK - mogelijkheid. De impressario van een jazzclub, Vartan Tonojan, heeft Shultz uitgenodigd voor een bezoek aan zijn eerste nachtshow, berichtte het dagblad 'Moskovskij Novosti'. "Shultz speelt voortreffelijk saxofoon en ik denk dat het voor de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken zeer boeiend zou zijn", aldus Tonojan over zijn uitnodiging.

Tijdens zijn arrestatie door de politie van Nijmegen raakte een dronken man 85.000 gulden kwijt. De autohandelaar die een glaasje of wat teveel op had bleek inderdaad deze hoeveelheid geld bij zich gehad te hebben toen hij op de bewuste avond in een gevecht met de politie verwikkeld raakte. In een cafe was de man al betrokken bij een vechtpartij en toen de politie arriveerde ging hij ook met die op de vuist. De Nijmeegse politie is op geen enkele wijze schuldig aan het feit dat de man dit geld kwijtraakte. Dat is na onderzoek van de Rijksrecherche zonneklaar naar voren gekomen. Het onderzoek heeft tot het vermoeden geleid dat de man het geld tijdens de vechtpartij met de politie moet zijn verloren en dat het even later door voorbijgangers is gevonden en meegenomen. De rijksre-

cherche twijfelt er overigens niet aan dat de man zoveel geld bij zich had. De gedupeerde zakenman heeft nu een beloning van 10.000 gulden uitgelooft voor degene die ervoor zorgt dat hij zijn geld terug krijgt.

De ex-Beatle PAUL MCCARTNEY zal in oktober een nieuwe langspeelplaat uitbrengen. Fans die de zwarte schijf in bezit willen krijgen moeten daarvoor wel een reisje naar Moskou over hebben. De plaat is namelijk exclusief bestemd voor verkoop in de Sovjetunie. Eind jaren zestig hebben 'The Beatles' een song uitgebracht met de titel 'Back in the USSR'. Voor de ex-bassist en zanger van deze legendarische groep is het dan nu zo ver. Met zes muzikanten zet McCartney in de Sovjetunie der tien rock and roll nummers op vinyl. Paul ziet de pl als een presentie aan zijn Sovjetfans. Ook nostalgische gevoelens spelen een rol. Om de atmosfeer van de roemjaren van de Beatles weer te proeven, zocht McCartney een studio met een technisch instrumentarium, dat herinnert aan de beginperiode van de groep. In de Sovjetunie heeft hij dit gevonden. De muziekstudio's in Moskou zijn nog niet uitgerust met de westerse geavanceerde elektronische apparatuur, die ervoor zorgt dat ook een slechte muzikant nog redelijk klinkt.

Met de arrestatie van zeven Rotterdamers heeft de politie van deze stad een BENDE opgehold die op grote schaal Nederlandse paspoorten hoofdzakelijk verkocht aan asielzoekers, die afhankelijk van de kwaliteit tussen de honderd en de duizend gulden betaalden. De originele paspoorten, afkomstig van diefstal, werden door de vervalsters voorzien van andere foto's, teksten en nagemaakte stempels. Een speciaal team van de Rotterdamse vreemdelingendienst was al geruime tijd bezig met het onderzoek naar de vervalste paspoorten. Het onderzoek duurt nog voort omdat steeds meer signalen over vervalste paspoorten binnenkomen. De vreemdelingendienst vindt de praktijken van de vervalsters vooral kwalijk omdat de positie van de echte asielzoekers wordt benadeeld door een organisatie die geld verdient ten koste van anderen. De vervalste paspoorten werden op verzoek in binnen- en buitenland geleverd.

Een krasse 105 JAAR OUDE Saudische parelkoopman die zijn vaderland 58 jaar geleden verliet en in het buitenland 25 keer trouwde, vond het onlangs tijd om naar huis terug te keren. Volgens een Saudiarabisch dagblad vertrok Abkar Muhammad Ibrahim Zaidan uit Saudië in 1930, toen hij 47 jaar was. Hij bleef in parelhandelen, zoals zijn vader die in Saudië een belangrijk parelkoopman was, en hij woonde in verschillende steden in India, Sudan, Ethiopië en Somalië. Uit 25 huwelijken buiten Saudië had hij 17 kinderen. Zijn laatste vrouw die tegen de 100 loopt, woont nog in Ethiopië. Hoeveel keer Zaidan in zijn eigen land was getrouwd voordat hij naar het buitenland ging is niet bekend. Zelfs na al die jaren in het buitenland "bleef ik vervuld van heimwee en besloot naar huis terug te gaan," vertelde Zaidan. Zaidan kwam in zijn geboortestad Jizan terug twee dagen nadat een van zijn broers was overleden. Maar zijn vader Hassan Muhammad Ibrahim was er nog en hij zei dat hij altijd was blijven hopen dat Abkar eens zou terugkeren.

### Wega di Number CURAÇAO

7778  
7590  
9805

## Acht jaar na ontvoeringen-reeks Twee Chileense recherche- chefs krijgen 541 dagen straf

**SANTIAGO** — Na een onderzoek van acht jaar heeft een Chileense rechter twee politie-chefs veroordeeld die zich hebben schuldig gemaakt aan ontvoeringen van leden van de oppositie. Een door ontvoerden, een universitaire student, is in gevangenschap overleden.

De rechter in beroepszaken Alberto Echavarría veroordeelde Jose Opazo en Eduardo Rodriguez tot 541 dagen gevangenschap. Maar hun gevangenschap kan pas ingaan wanneer er toezicht op wordt gehouden door het justitiële orgaan voor controle op gevangenen.

**RECHERCHEURS**  
De beide politie-mannen die bij de recherche werkzaam waren kregen de straf opgelegd omdat zij schuldig waren bevonden aan "illegale en arbitraire detentie". Dit was gebeurd in juli en augustus 1980. Van regeringszijde werd toen bekend ge-

maakt dat de ontvoerders behoorden tot het commando Wrekers van de martelaren.

Dit bestond uit politiemannen. Het commando werd kenmerkend gevormd na de moord op de directeur van de Chileense militaire inlichtingen-dienst, kolonel Roger Vergara. Deze werd het slachtoffer van een "subversieve actie", zoals dit wordt genoemd in Chili. Opazo en Rodriguez waren het hoofd van de afdeling Moordzaken van de hoofdstedelijke recherche. Er waren nog vijf andere politie-mannen bij die ontvoeringen betrokken. Zij werden echter ontslagen van rechtsvervolgung.

**DOOD GEMARTELD**  
Onder de ontvoerders bevonden zich twee journalisten. Tijdens die serie ontvoeringen kwam de leerling-journalist Jose Eduardo Jara te overlijden. Dit was het gevolg van martelingen, zo bleek bij de sectie na zijn dood. Ook mede-ontvoerders hebben toen daarover geklaagd.

Delft mag zich binnenkort met recht 'PRINSENSTAD' noemen. Met ingang van september gaat prins Johan Friso, de tweede



zoon van koningin Beatrix en prins Claus, lucht- en ruimtevaart-techniek studeren aan de technische universiteit in die stad. De 19-jarige Johan Friso gaat hoogstwaarschijnlijk ook in Delft wonen. Een woordvoerder van de TU stelde dat er geen extra maatregelen nodig zijn om een lid van het koninklijk huis in Delft te laten studeren. "Prins Johan Friso zal wel constant een veiligheidsbeambte in zijn buurt hebben. Dat geldt voor ieder lid van het koninklijk huis. Verder worden er geen extra faciliteiten geschapen", stelt hij.

**LISSABON** — Er zijn 3 Portugezen opgepakt op verdenking van moord op de voormalige secretaris en woordvoerder van het Mozambique-verzet Renamo, Evo Fernandes. Zijn lichaam werd met kogels doorboord op 21 april vlakbij Lissabon gevonden.

## Vijfeling in Argentinië

**BUENOS AIRES** — De 25-jarige Argentijnse die voor de eerste keer in verwachting was en meteen een vijfeling baarde maakt het goed evenals haar kinderen: vier jongens en één meisje.

De naam van de moeder is op haar eigen verzoek en dat van haar man niet bekend gemaakt. De vijfeling werd geboren in een kliniek van de stad Mendoza. Het gewicht van de kinderen lag tussen de 1.080 en 1.180 gram. Volgens het hoofd van de kliniek, dr. Alberto Tersoglio, had de vrouw een vruchtbaarheids-kuur ondergaan. Ruim anderhalve maand voor de geboorte van de vijfeling was zij al opgenomen.

**TELECURAÇAO**  
DONDERDAG: 16.30 Ora pa mucha: 18.00 Science and Technology Week; 18.30 Contact; 18.40 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.57 Tempu pa Dis; 19.00 Rikses Universitair met Mavis Albertina; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Special: «Journey to the Himalaya»; 21.30 It's alive!; 22.00 Wega di Number Korsou; 22.10 Aktivitat met Hubert Hoogvliet; 23.00 Sluiting.

**VRUJDAG: 16.30 Ora pa mucha; 17.30 ACHUSA met Leo Floridas; 18.00 Man drecht di Dias; 18.15 Aedres na plaka chiki met Omelio Menen; 18.30 Mira i Skucha; 18.45 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.57 Tempu pa Dis; 19.00 Hubentut na marcha; 19.30 PR-programma; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Mattock; 22.00 Wega di Number Korsou; 22.10 Show di Job; 23.00 Sluiting. (wijzigingen voorbehouden)**

## AGENDA CURAÇAO

**NACHTDIENSTARTSEN:** Patiënten van artsen van Bandabao (3e distrik) kunnen spoedgevallen telefoon 641658 bellen dan het antwoordapparaat afsluiten. De patiënten van de andere medische trikken kunnen voor spoedgevallen artsenpraktijk van hun eigen huisarts bij het antwoordapparaat zal dan medische die dienstdoende arts is.

**THORAX CENTER** (Jan Noorduyt naast UNA, tel.: 85544); openingstijden: maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen 85917.

**WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET** (verpleging): Kantoor Santa Maria tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur; na 17.00 uur kan de zuster van de wacht bellen: zuster Beeldina, tel.: 85853 pageboy 027-360.

**KLEUTERBUREAU:** 14.00-16.00 uur volgens afspraak.

**ZUGELINGENBUREAU:** maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

**NEUTRALE WIKVERPLEGING** (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor behoeft 110, tel.: 61240; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Joe, tel.: 87551.

**GEZINSVERZORGING** (Kwido pa Famia) geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur; kantoor Maria 17, tel.: 80222.

**DIERENARTS:** Veterinaire Dienst, Paroel tel.: 614000.

**DIERENASIEL:** dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

**BOTICA BANDABAO:** dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

**BOTICA'S** (nachtdienst)  
Otrobanda Curaçao, Breedestraat 187, tel.: 62583/623575.  
Punda Cerrito, Winkelcentrum Promenade, tel.: 76155/76689.

**DIVERSEN**  
**ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING**  
Brievengat: iedere maandag woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaweg 8, Centrum Devi Kundalini. Iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te Openbare Basisecho Brievengat. Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxas achter Kooyman. Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloestraat 12.

**CURAÇAO JAZZ FOUNDATION:** 20.30 uur 'First Curaçao Jazz Festival' - Centro P.A. Arte.

**TRIDUUM:** (Genootschap O.L. Vrouw van Coromoto): 18.00-19.00 uur eerste gedeelte van de meiviering; 19.00-20.00 uur kerkdienst Coromoto-kerk.

**VRUJDAG**  
**DIVERSEN**  
**TENTENSTELLING CURAÇAO'SCH MUSEUM** (Van Leestwenhoekstraat 2/n): openingstijden: dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten. t/m 13 mei 1988 expositie '100 Jaar Embrun'.

**GALLERY EIGHTY-SIX** (Blokksteeg, Pura dal): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.00-17.30 uur. t/m 7 mei 1988 expositie werken van Piet de Jong en Betty Kuypers.

### AMIGOE

**UITGEVERIJ AMIGOE NV**  
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577  
Curaçao N.A.  
Giro 440.000  
Bankrekening: 11-07-313  
Algemene Bank nv  
Bankrekening: 874.825.10  
Maduro & Curiels Bank nv

**CURAÇAO**  
Centrale (alle afdelingen)  
872000  
Directie:  
Ingrid de Maayer-Hollander,  
Antillean News Holding NV  
Hoofddirectie:  
Ard Horvers (Hoofddirecteur)  
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofd-directrice)

Overige leden Redactie:  
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Groi (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf)

**ADVERTENTIE-AFDELING**  
Acquisitie:  
Violet Bernardus en Janny Naaldijk

**Aanname advertenties:**  
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.  
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor vier uur binnen zijn of op dezelfde dag voor tien uur.

**ZOEKERTJES** verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

**UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA**  
Nassaustraat 110.  
Tel.: 24333 (drie lijnen).  
Directeur-Hoofddirecteur:  
Jos van der Schijf.  
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp, Van der Schoot, Dijkstra Frank (fotograaf).  
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etienne Landsmark

**BONAIRE**  
Correspondent:  
Hubert Linkels, Kaya Gubernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

**SINT MAARTEN**  
Correspondent:  
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 873859 (Franse kant).  
Abonnement en advertenties:  
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

**SABA:**  
Correspondente:  
Ruth Hassell, tel.: 2299.

**ST. EUSTATIUS:**  
Vertegenwoordiger / Correspondente:  
Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

**HILVERSUM**  
CORRESPONDENTEN  
Jos de Poo en Victor Halfkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel. 035-16151, toestel 319).

**Persagentschappen:** ANP en AP. Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagse Courant, De Brabant Pers.

**DRUKKERIJ:** Rotaprint NV  
DISTRIBUTIE (abonnementen):  
Curaçao: Distric NV, tel.: 376503, 370504 en 370504.  
Voor klanten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rekening: 208.000; Maduro's Bank rekening: 286.330/08 en ABN rekening: 11.15.626.  
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.  
Bonaire (abonnementen en incasso): mw. A. Wong-Lai-Sing, Noord-Salina.

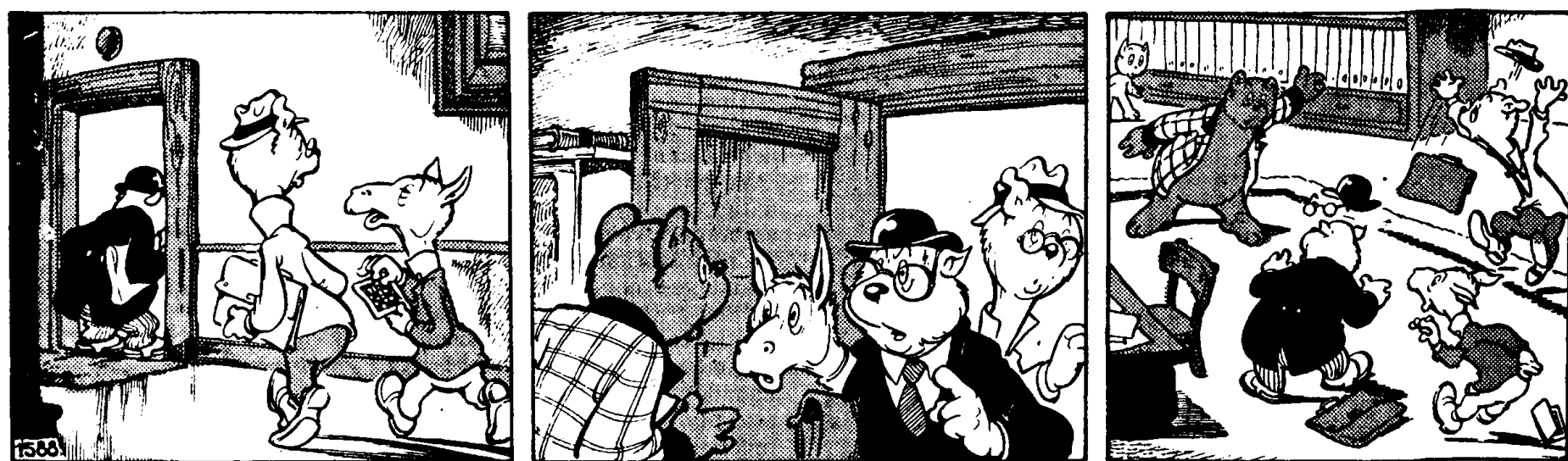
**Losse nummers 60 cent:**  
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen vijftien gulden per maand.

**Buiten Antillen (Nederland):**  
NAF 80,15 per maand (luchtpost) of NAF 24,- per maand (zeepost) jaarlijks vooruit te betalen.

Tel: 672000

## Heer Bommel en het wroeg-wezen

door Marten Toonder



1588 — Het begon drukker te worden op het stadhuis. Van alle kanten stroomden ambtenaren het gebouw binnen met de bedoeling zich aan hun taak te gaan wijden en al gauw gonsden de afdelingen van de gewone bedrijvigheid. Zo naderden ook enige klerken de kamer van de heer Dorknoper.

"Ik heb een nieuwe openingsvariant!" sprak de oudste, een schaakspelletje uit zijn binnenzak trekkend. "Die zal ik je strakjes eens laten zien!"

"Graag!" antwoordde de jongste. "Maar ik ga eerst een uurtje werken. De dokter heeft me lichaamsbeweging voorgeschreven, en nu wilde ik vandaag aan dossier 1946 beginnen!"

"Dossier 1946?" riep de heer Dorknoper die de laatste woorden had opgevangen, op bittere toon. "Dat is bereids klaarge-

komen, heren!"  
"Klaargekomen?" herhaalden de klerken ongelovig.  
"Klaargekomen!" bevestigde de ambtenaar eerste klasse. "Deze heer hier, de heer Bommel, is door de burgemeester tot plaatsvervangend hoofdamtenaar benoemd en vannacht heeft hij '46 afgewerkt!"  
"47 ook", zei heer Ollie trots. "En '48 ook!"  
Er viel een pijnlijke zwijgen, waarbij de klerken de halzen rekten om naar de lege rekken te kunnen kijken.  
"Aanstonds wilt u nog vertellen, dat u voortuitgewerkt hebt tot '50", zei de oudste tenslotte ongelovig.  
"O, nee", zei heer Bommel met een bescheiden glimlach. "Ik heb alles afgemaakt. Ik was toch eenmaal bezig, als u begrijpt, wat ik bedoel!"

### HENRY

### By Dick Hodgins

### BONER'S ARK

### By Addison & Frank Johnson

### BEETLE BAILEY

### By Mort Walker

### REDEYE

### By Gordon Bess



EGE BOGEN DOOR VERTREK HUURDEURS WORDEN WEER SNEL GEVULD

Meta Corporation: de huur wordt niet verlaagd

# Project Fortbogen vereist aanlooptijd

WILLEMSTAD — "De resultaten van de Fortbogen zijn beter dan de verwachtingen waren", dat is de reactie van directeur Eduardo de Veer van de exploitatie-maatschappij Meta Corporation. Hij erkent dat het niet voor alle huurders even goed gaat maar "de meerderheid draait goed tot zeer goed". Dat er inmiddels één zaak is gesloten en een tweede winkel de huur heeft opgezegd is een aspect waarmee vanaf het begin rekening werd gehouden. "Tal van factoren kunnen leiden tot sluiting van een winkel. Slechte bedrijfsresultaten is één van de factoren." Die twee bogen zullen echter niet lang leeg blijven. Er staan meer gegadigden op de wachtlijst voor de huur van een boeg, dan dat er bogen beschikbaar zijn.

De Amigoe berichtte onlangs dat de huurders van de Waterbogen in Punda een commissie in het leven hadden geroepen om hun beklag te doen over te hoge huur. Aan Meta Corporation werd gevraagd om de huur te verlagen omdat vele huurders op deze manier hun hoofd niet lang boven water kunnen houden. Directeur Eduardo de Veer van Meta Corporation is echter niet van plan om nogmaals de huur te verlagen. "Voordat het project van start ging, is de huur al verlaagd. De meerderheid van de huurders doet goede zaken, dan kunnen we moeilijk voor een paar huurders de huur omlaag halen", aldus De Veer.

**SPELREGELS**  
Hij verklaarde dat met alle huurders een contract is afgesloten waarin de regels van het spel duidelijk zijn uitgelegd. Meta Corporation dient zich aan de regels te houden, maar de huurders niet zo goed. Dat de meeste winkels een aanloopperiode nodig hebben is logisch, aldus De Veer, "daar hebben wij ook rekening mee gehouden en dat hadden zij ook moeten doen." In gesprek met de Amigoe, hadden van de huurders aangevoerd dat Meta Corporation zich niet aan de afspraken hield. Zo was er beloofd dat de tourbussen met

toeristen bij de Fortbogen zouden stoppen maar dat is nog nooit gebeurd. Eduardo de Veer daarop: "Die toezegging staat niet in het huurcontract. Dat is een indicatie die de overheid bij de opening van de Fortbogen heeft gegeven. Technisch blijkt het helaas nog steeds niet mogelijk voor tourbussen om bij de Fortbogen te komen. Dat is een aspect dat zeker onze aandacht heeft en waarvoor wij regelmatig met de overheid en de Cura-

cao Action Group hebben gesproken." De huurders kunnen dat feit evenwel niet in de schoenen van Meta Corporation schuiven, zo meent de directeur.

**ZAKELIJK**  
"Iedereen weet wat de huidige situatie is voor wat betreft de aanloop van toeristen op Curaçao. Iedereen weet ook dat de verwachtingen voor het toerisme goed zijn. Daar zal iedereen op den duur van kunnen profiteren. Het is echter niet redelijk om te verwachten dat alles op de eerste dag klaar is. Dit soort zaken vereist tijd."

De activiteiten die Meta Corporation beloofd had te zullen organiseren, vinden ook plaats, aldus De Veer. Die activiteiten moeten echter bijgesteld worden: in de loop der tijd moet blijken wat aanslaat bij het publiek en wat minder resultaten oplevert.

Eduardo de Veer betreurt het dat er een aantal huurders vertrekt: dat is nooit gunstig voor een project. Het was evenwel een aspect dat de exploitant had ingecalculeerd. Het project dient "zakelijk" aangepakt te worden en niet "politiek", zo verklaarde hij. Dat er al een winkel is gesloten en een tweede huurder de huur heeft opgezegd, betreurt Meta Corporation, "maar we kunnen bepaalde huurders niet voortrekken."

**ENTHOUSIAST**  
Gevraagd naar de resultaten van de Fortbogen, reageert de Meta-directeur enthousiast: "Het gaat heel erg goed. De meeste winkels en alle restaurants draaien boven verwachting." De lege panden zullen ook snel gevuld worden: er staan nog vijf gegadigden op de wachtlijst en er zijn niet eens zoveel bogen beschikbaar.

## Stimulering particulier initiatief

# Enorme investeringen op en rond Brionplein

WILLEMSTAD — De overheid zal belangrijke investeringen gaan doen in projecten op en rond het Brionplein te Otrobanda, waardoor het voor particulieren aantrekkelijker wordt om daar ook plannen tot ontwikkeling te brengen. Veel van de terreinen rond het plein zijn in handen van particulieren.

Een studie van de Dienst Ruimtelijke Ordening en

Volkshuisvesting, DROV, heeft aangetoond, dat verscheidene projecten financieel haalbaar zijn. Een ander maakt deel uit van het Actieplan Binnenstad, APB.

In de studie wordt uitgegaan van een eerste klas zaken-hotel, een winkel-promenade met restaurants en appartementen. Daarnaast is een goede parkeervoorziening belangrijk, voor het

aantrekken van het lokale publiek.

In de directe omgeving van het Brionplein zijn al verscheidene projecten uitgevoerd, zoals de verbetering van de cruise terminal en de eerste fase van de renovatie van het Riffort. De vervolgfases zijn al in voorbereiding. Ook de eerste fase van de aanleg van een voetpad langs de Pater Euwensweg is in volle gang en de voorbereiding van de tweede fase van dit project is in voorbereiding.

Er komt een nieuw bus-station op het Molenplein, terwijl het bestaande station opnieuw ingericht zal worden. De politie en de overheid werken een plan uit voor de restauratie van drie panden aan het Molenplein ten behoeve van de huisvesting voor het politie-personeel in de binnenstad.

Van particuliere zijde wordt de laatste hand gelegd aan de voorbereidingen voor een klein hotel op de hoek van de Breestraat en de Rouvillweg. Iets verder van het Brionplein zijn verscheidene nieuwbouw- en renovatie-werken in uitvoering, terwijl nieuwbouw- en restauratie-plannen worden uitgevoerd in het zogenaamde IJzerstraatkwartier ten noorden van het Brionplein en de Breestraat.

**INVESTERINGEN**  
Met de verwezenlijking van deze projecten zijn aanzienlijke investeringen gemoeid. Van de overheid 18.815.000 gulden, inclusief het riolerings-project Otrobanda (12 miljoen). Aan gesubsidieerde particuliere projecten: 8.300.000 gulden (inclusief het City Hotel aan de Rouvillweg van 4 miljoen).

De infrastructuur in de omgeving van het ITC, inclusief de aanleg van het strand kost negen miljoen, terwijl diverse projecten in Punda (zoals de renovatie van het Plaza Hotel) 13 miljoen gulden aan investeringen vergen.

**FLORA's BOOTERY**  
Promenade Shopping Center  
Tel.: 77996

## Bisschop wil vrede in hospitaal

# Monseigneur Ellis: 'Ik ben geen leugenaar'

WILLEMSTAD — "Ik ben geen leugenaar", is de eerste reactie van monseigneur Wim Ellis op de vele kritiek die is losgebarsten naar aanleiding van zijn persbericht enige weken geleden. Daarin werd gemeld dat de bisschop niet heeft getekend voor goedkeuring van een zodanige verandering van de statuten van het Sint Elisabeth Hospitaal dat de bestuursleden voor het leven benoemd zouden worden. In het bericht werd evenwel met geen woord gerept over het feit dat de statuten al lang veranderd waren. "Ik heb geantwoord op de vraag die mij gesteld werd en heb niet gelogen noch getracht iemand om de tuin te leiden", aldus de bisschop tegenover de Amigoe.

Monseigneur Ellis benadrukte meerdere malen dat het nooit zijn bedoeling is geweest om iemand om de tuin te leiden of een verkeerd beeld te geven. Op de vraag waarom hij in het persbericht, dat verstuurd werd nadat de bisschop al toestemming had gegeven voor de wijziging van de statuten, geen duidelijkheid van zaken heeft gegeven, antwoordde de bisschop dat

hij slechts antwoord wilde geven op de vraag die aan de orde was: namelijk of de bestuursleden voor het leven benoemd zouden worden.

**REVANCHE**  
Dat de statuten gewijzigd zijn, is een stap waar de bisschop volledig achter staat. "Ik ben door het bestuur gevraagd om daar toestemming voor te geven en dat heb ik gedaan om de continuïteit in het ziekenhuis te waarborgen." De bisschop heeft vermoeden dat de vakbond CBV deze stap ziet als "revanche" van het bestuur nadat de vakbond de rechtszaak had gewonnen en het Schos-bestuur verplicht werd gesteld CBV-voorzitter Kibbelaar in dienst te houden. "Het is evenwel beslist geen revanche", aldus monseigneur Ellis. "Het zou voor het hospitaal niet goed zijn om nu nieuwe bestuursleden te moeten benoemen. Bovendien is het zeer moeilijk gegadigden te vinden."

**VREDE**  
De bisschop zegt vertrouwen te hebben in de huidige bestuursleden die zich allemaal voor honderd procent inzetten voor het ziekenhuis. Hij sprak zijn afkeuring uit over de gang van zaken in het

ziekenhuis waar de arbeidsrust al lange tijd ver te zoeken is. Daar krijgt de bisschop veel klachten over: "Waar ik voor wil pleiten is dat er weer vrede komt in het ziekenhuis. Dat de mensen in vrede kunnen samenwerken met respect voor elkander."

Zoals bekend heeft de vakbond CBV inmiddels samen met het vakbonds-orgaan Kamara Sindikal, de Procureur Generaal en de minister van Justitie benaderd over deze zaak. De PG zou namelijk op grond van "wanbeleid" actie kunnen ondernemen tegen het huidige bestuur. Daar wil de vakbond toe komen.

Ook minister Winston Lourens van Arbeid en Sociale Zaken liet zich gisteren ontvallen dat de huidige gang van zaken in het hospitaal de verkeerde kant op gaat. "Ik hoop niet dat het zover moet komen dat er een nieuw ziekenhuis gebouwd moet worden", aldus de minister.

**VERTROUWEN**  
Monseigneur Ellis deelt die mening niet: "Ik geloof niet dat men het bestuur kan betichten van wanbeleid. De huidige bestuursleden zijn eerlijke mensen die het goed bedoelen. Ik heb het volste vertrouwen in hen."



**Benoemingen diensthoofden**  
WILLEMSTAD — Mr Haidel A. Lourens is benoemd tot hoofd van de afdeling Algemene en Juridische Zaken. Hij volgt mevrouw mr Lisbeth Hoefdraad op, die rechter wordt. Lourens treedt per 1 juni in functie.  
Rafaelito Hato is benoemd tot hoofd van het Toeristenbureau. Hij is de opvolger van Petrus van der Veen, die enkele maanden geleden met pensioen ging. Hato is gedurende elf jaar waarnemend hoofd van het bureau geweest.  
In het kader van de reorganisatie bij de Giro is H. Silvano benoemd tot hoofd, met onmiddellijke ingang.  
Tijdens de vergadering van het Bestuurscollege, die gisteren is gehouden, zijn verscheidene personen bevorderd. De afdeling Public Relations van het eilandgebied wilde daarvoor geen enkele inlichting geven: "Over bevorderingen van het lagere personeel wordt niet gesproken", zo zei een woordvoerder.

WILLEMSTAD — Afgelopen donderdag heeft S. Wilson zijn 98-ste verjaardag gevierd. Vanaf 1947 tot heden is Wilson een trouw lid geweest van de Openbare Bibliotheek.

Daarom heeft het hoofd van de sectie Volwassenen, Doran, een boekje bloemen overhandigd aan het oudste lid van de bibliotheek. De adjunct-directeur, P. Steenbakkers, en enkele familieleden waren ook bij de overhandiging aanwezig.

## Verlies kort geding

# Onderlinge Hulp Curaçao moet kantoor ontruimen

WILLEMSTAD — Onderlinge Hulp Curaçao (OHC) is gisteren door rechter mr W.B. de Jong in het ongelijk gesteld in het kort geding dat de coöperatieve begrafenisvereniging had aangespannen tegen Onderlinge Hulp Nederland (OHN). OHC moethet pand aan de Cubaweg 160 binnen een week na de uitspraak ontruimen. Verder moet OHC de volledige boekhouding, leden-administratie alsmede alle bankbescheiden en cheque-boekjes aan OHN overdragen. Omdat de partijen het met elkaar overeen zijn dat de samenwerkingsovereenkomst geen zin meer heeft, werd OHN tot op de dag van het vonnis — gisteren — bevolen om de salarissen door te betalen. De kort geding rechter mag namelijk geen samenwerkingsovereenkomst ontbinden. Vanaf vandaag neemt OHN alle werknemers van OHC in haar dienst over.

In het tussenvonnis van 15 april had de rechter OHC opgedragen volledige opening van zaken te geven aan OHN over het gevoerde beleid. Tevens moest OHC de gedeponeerde gelden en over de gedeponeerde gelden en wanneer deze aan OHN ter beschikking konden worden gesteld. Zulks ter uitvoering van de samenwerkingsovereenkomst van 19 november 1986. Tijdens de voortzetting van de behandeling bleek evenwel, dat OHC slechts minimaal haar mede-

werking heeft gegeven aan de opdracht van de rechter. Als illustratie noemde rechter De Jong het feit dat OHC tot en met gisteren het bij Banco di Caribe gedeponeerde bedrag van 570.000 gulden niet had overgeboekt op de rekening van OHN. Het vermelde bedrag komt namelijk aan OHN toe. De voorzitter van het bestuur van OHC, Ricardo Elhage, deelde mee dat dit bedrag uiterlijk drie mei zou worden overgemaakt naar de rekening van OHN.

**TUSSENVONNIS**  
De rechter constateerde dat OHN aan de — bij het tussenvonnis — opgelegde verplichting heeft voldaan om de salarissen van het personeel door te betalen. Tevens heeft OHN zich tijdens de behandeling bereid verklaard al het personeel van OHC in haar dienst over te nemen. De door OHC gevraagde voorziening, namelijk het doorbetalen van de salarissen en kantoorkosten tot dat de samenwerkingsovereenkomst van 19 november 1986 rechtsgeldig is beëindigd, heeft volgens rechter De Jong dan ook geen zin, omdat beide partijen geen mogelijkheden meer zien tot samenwerking. Deze samenwerkingsovereenkomst kan echter niet van de ene dag op de andere beëindigd worden, omdat eerst het belang van de verzekerden veilig gesteld moet worden. Bovendien kan de kort geding-rechter de samenwerkingsovereenkomst niet ontbinden. Inmiddels heeft

OHN laten weten, dat de rechten van de Curaçaose verzekerden gewaarborgd zullen worden. Over het beëindigen van de samenwerkingsovereenkomst is reeds een bodem-procedure gaande.

**ONTRUIMEN**  
Tijdens het tussen-vonnis werd OHN al verplicht om de salarissen van het personeel van OHC en de redelijke kantoorkosten door te betalen. Die verplichting werd op de dag van de uitspraak — gisteren — opgeheven. Voor zover dit nog niet is gebeurd, moet OHN daar alsnog aan voldoen op straffe van een dwangsom van 1000 gulden per dag, vanaf 16 mei 1988.

OHC moet het perceel aan de Cubaweg uiterlijk binnen een week na het vonnis ontruimen. Tevens moet OHC de volledige administratie, waaronder de boekhouding, leden-administratie alsmede bankbescheiden en cheque-boekjes die betrekking hebben op de rekeningen bij Algemene Bank Nederland, Maduro & Curiel's bank, Banco di Caribe en de Girodienst afgeven aan OHN. Een en ander op straffe van een dwangsom van 1.000 gulden per dag, als OHC niet aan dit bevel van de rechter voldoet.

Beide partijen zijn veroordeeld tot het dragen van de eigen proceskosten. De advocaten voor OHC waren mr E.L. Soliana en mr W.J. Knoppel. Voor OHN traden mr E.W.H. Zielinski en mr R.J.P.L. Niesten als advocaten op.

**COMOSER N.V. i META CORPORATIONS**  
ta invitabo ban

**"BUSKA TESORO"**  
Opsekiá pa SPRITZER & FUHRMANN  
mañan 6'or pa 10'or p.m. na okashon di  
"THE HAPPY MOTHER'S MARKET PLACE".

Inskripsjon f. 5, — p.p.  
Mañan atardi 6'or riba dak di Waterbogen.  
Bini bo tambe. Bin kuminsá selebrá  
Dia di Mama ku  
VICENTIOUS HARMONY.  
BRASS REVOLUTIONS.

E aviso aki ta pa kortesia di A.B.N.

**SALE**

Onze populaire super

# UITVERKOOP

is in volle gang en duurt tot 14 mei

Kom en profiteer nú!

**new amsterdam store** CURACAO: **Gomezplein 14**

The New Amsterdam Store  
Gomezplein 14















Delegatie na bezoek Suriname:  
 Medicijnen komen op  
 juiste plaats terecht

ORANJESTAD — Uit het verslag van dokter K. Vieira en mevrouw Jadoenathmisier, die namens de stichting Sur-Medi-Ton de eerste zending van 130.000 florin aan geneesmiddelen vergezelden, blijkt dat deze in dank werden ontvangen en ook op de juiste plaats terecht gekomen. De Arubaanse delegatie kon zich hierover persoonlijk op de hoogte stellen. In het bijzijn van de Surinaamse pers werden de Arubaanse medicijnen aan de minister voor Volksgezondheid, drs Alimohamed, overhandigd. Uit het daarop volgende gesprek bleek, dat Aruba als laatste land hulp had toegezegd doch het eerste land was dat deze toezeggingen waar maakte. Naast Aruba werd ook hulp toegezegd door Engeland, Korea, Turkije, India, Nederland en Brazilië.

DANK De bewindsman benadrukte nog eens, dat gezorgd zal worden dat de medicijnen aan de sociaal

zwakkeren onder de Surinaamse bevolking verdeeld zullen worden. Voor het vertrek bevestigde de Surinaamse minister de dank van de bevolking van Suriname voor de Arubaanse hulp. Hij wees erop, dat Suriname ook op economisch gebied moeilijke jaren achter de rug heeft en dat Suriname als ontwikkelingsland nog een lange moeizame weg heeft te gaan. Ongetwijfeld zal het gebaar van Aruba Suriname sterken in al zijn inspanningen.

TWEDE ZENDING Op Aruba worden voorbereidingen getroffen om deze week een tweede zending medicijnen naar Suriname te kunnen zenden. Er komen nog steeds giften bij de stichting binnen.

Zondagavond organiseerden de dames De Vries, Wong en de heer Theunissen een majong drive, die driehonderd florin voor de stichting opbracht. Over de actie wordt een film gemaakt die te zijner tijd voor TeleAruba zal worden vertoond.

Dragraces grote trekpleister  
 Pepe Colon wint met Schaefer

SAN NICOLAS — Bijzonder grote belangstelling bestond er afgelopen dagen voor de internationale dragraces, die door de baseballteams Rockets en Lucor Jewellers werden georganiseerd. Vooral de uit Amerika overgebrachte racewagens met draaialmotoren waren een grote attractie. Ook de drag-delegatie van Puerto Rico, die goede partij was voor de andere draggers trok de aandacht. Pepe Colon met zijn auto 'Schaefer' won in super proef behaalde de kampioensstijl. Meto Werleman van Aruba kwam met zijn 'Black Devil' op de subkampioensplaats. Maikito Ruiz trok met 'Big Papito' eveneens de aandacht en werd kampioen in de klasse 'show heads'. Vooral dit onderdeel van de wedstrijden bleek voor het kijkend publiek een spannende attractie te zijn.

'The Brutt', bestuurd door Andre Loontjens, kwam als tweede in deze klasse. Supergas was voor 'Tower Machine' van Puerto Rico en de tweede plaats voor 'Cosa Nostra' van Aruba. In de

pro werd winnaar 'Sky Hi Dos' gevolgd door 'Monza Corra' terwijl Street ET werd gewonnen door Eugene Leonardo met op de tweede plaats Betico Maduro.

Bij de motorfietsen was de prostock voor Papito Racing met Benito Romero en superstock Frank Ayala uit Puerto Rico.

De organisatoren kunnen op geslaagde en goed verlopen wedstrijden terugzien, die duidelijk de afgelopen dagen de grote trekpleister van Aruba bleken te zijn.



VANAVOND OPENING FESTIVAL IN CENTRO PRO ARTE  
 Internationale belangstelling  
 voor Jazz-musici van Curaçao

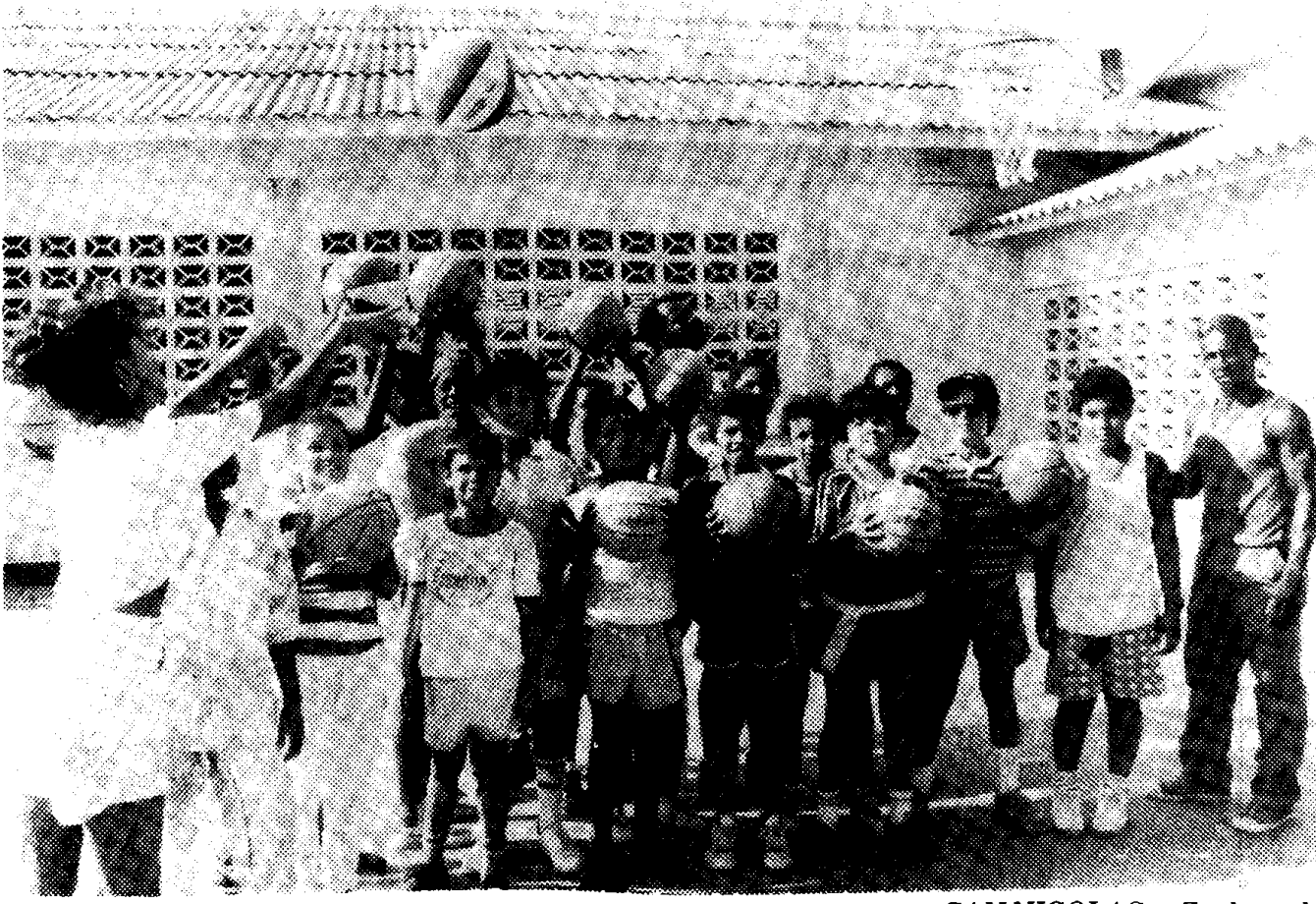
WILLEMSTAD — Vanavond begint in Centro Pro Arte de eerste Curaçao Jazz Festival. Antilliaanse en Arubaanse musici zullen in een bestek van vier dagen jazzmuziek presenteren. Jazz is niet echt ingeburgerd op Curaçao en daarom hopen de organisatoren dat dit festival een goede gelegenheid zal zijn om het Curaçaose publiek meer bekend te maken met dit genre. De meeste artiesten die tijdens het festival zullen optreden hebben ook in de populaire muziek naam gemaakt op Curaçao en daarom denkt de organisatie dat er voldoende publieke belangstelling zal zijn om het doel dat zij voor ogen heeft te bereiken.



WILLEMSTAD — Bibi Provence is vanavond speciale gast van het Salsbach Jazz Trio tijdens de opening van het eerste Curaçao Jazz Festival. Zij studeerde zang en piano aan de Berklee universiteit en is in de meeste muziekstijlen thuis. Bibi wordt vaak vergeleken met de beroemde Braziliaanse Tania Maria.

ten in dit circuit kunnen meedraaien. Om half negen vanavond zal een van de eerste Curaçaose jazz formaties het festival openen. Gedeputeerde van Cultuur, Angel Salsbach, zal met het Salsbach Jazz Trio de eerste noten van dit spektakel spelen samen met de 25-jarige zangeres Bibi Provence. Bibi is een van de aankomende artiesten waarvan in de toekomst veel verwacht wordt.

Na dit eerste optreden zal de 'Nederlandse' delegatie van jazzmusici onder leiding van Eric Calm naar opwachting ma-



Vandaag eerste wedstrijd op Trinidad

Jeugdvoetballers  
 naar CFU-toernooi

ORANJESTAD — De Arubaanse jeugdvoetbal-selectie (onder zestien jaar) vertrok vanmorgen naar Trinidad voor deelname aan het toernooi van Caribbean Football Union (CFU).

Aruba speelt vandaag al de eerste wedstrijd tegen Martinique en morgen de tweede wedstrijd tegen Trinidad. De selectie, die zondag op Aruba terugverwacht wordt, bestaat uit de spelers: Joselito Abath, Vernon Albertsz, Errol en Lorenzo Andrews, Rilbert Angela, Gilbert Boekhoudt, Theodorus de Cuba, Giovanni Davelaar, Egbert Kock, Edgard Koolman, Ryan van der Linde, Elton Paula, Juan Ponson, Roderick Poulina,

Cesar Ras, Ivan Roza en Jerrel Hous.

Delegatieleider is Ezekiel Andres, masseur Norman Browne, vertegenwoordiger adspiranten-afdeling Otto Davelaar, trainer Dominico Gomez en scheidsrechter Pedro (Shon Pe) Geerman.

ORANJESTAD — Een groep van vier nieuwe apothekers-assistenten legde op woensdag de vereiste eed af in handen van de minister van Justitie / Volksgezondheid, Watty Vos (rechts). De apothekers-assistenten zijn: Eleonora Havertong en Hubert Westler van Botica Oduber, Virginia Lacé (Botica San Lucas) en Eugenio Dania (Botica del Pueblo).

SAN NICOLAS — Zoals reeds bekendgemaakt besloot de Arubaanse Basketball Bond in samenwerking met IDEFRE een afdeling mini-basketball (kinderen van negen tot twaalf jaar) in het leven te roepen. Gedurende acht weken krijgen kinderen uit vier districten twee tot drie keer per week les van lokale instructeurs. De lessen worden gegeven in het San Nicolas Sportcentrum, Sporthal in Santa Cruz, La Salle College in Oranjestad en St Anthonis school in Noord.

Foto: toekomstige basketballsterren op de eerste lesdag in Sportcentrum San Nicolas.

Doden van  
 Wereldoorlog  
 herdacht

ORANJESTAD — Bij het monument voor de gevallen aan de Adriaan Lacé Boulevard werden woensdag de gesneuvelden uit de Tweede Wereldoorlog plechtig herdacht.

Met passend militaire ceremonieel werden de koninkrijksvlag en de vlag van Aruba halfstok gehesen, waarna de vloot-aalmoezenier van de Marinierskazerne Savaneta enige woorden sprak die de aanwezigen tot denken stemden. Er werd één minuut stilte in acht genomen ter herdenking aan de gesneuvelden, gevolgd door het leggen van een bloemenkrans door de gouverneur van Aruba en de commandant van de Marinierskazerne.

Wandelmars

ORANJESTAD — Casibari bollas criollas team organiseert een avond-wandelmars op vrijdag 6 mei. De start is om acht bij Casibari Pink Patio, waar ook de finish zal zijn. Deelnemers kunnen inschrijven bij Casibari Pink Patio, IDEFRE of de heren Lacé (tel.: 32489) en Croes (25679).

Bewezen dat GO-A farce is  
 SEPA: uitspraak in Wolff  
 geding is beetje vreemd

ORANJESTAD — Dat het bestuur van de SEPA niet gelukkig was met het vonnis van de ambtenarenrechter, waarin zijn voorzitter Wolff, die als ambtenaar beroep aantekende tegen het opschorten van de vakantie-uitkering en door de rechter niet ontvankelijk werd verklaard, is begrijpelijk.

Het vonnis werd in het SEPA-radioprogramma gebruikt om de nodige kritiek te uiten over de uitspraak. Volgens de SEPA wees de rechter in hun ogen "een beetje vreemd vonnis", dat niet in de smaak is gevallen bij de ambtenaren.

In dit verband wijst de SEPA erop, dat toen de Staten de

landsverordening aannamen, dit betekende dat dit individueel voor iedere ambtenaar van kracht was. In ieder geval blijkt, dat er bij de SEPA vele vragen bestaan. Er zijn geldende wetten, maar andere instanties kunnen volgens de SEPA deze wetten overtreden. Altijd heeft de SEPA gesteld, dat het Georgani-seerd Overleg Ambtenaren (GOA) een farce is, hetgeen ook de reden was dat destijds gestreden werd en het Akkoord van Noord getekend.

Het vonnis van de rechter geeft ons gelijk, aldus de SEPA, dat GOA inderdaad een farce is en ieder ogenblik wanneer de regering en Staten dit goed vinden de wetten betreffende het GOA kunnen overtreden.

DUTCH VILLAGE  
 LUXURY APARTMENTS  
 Dutch Village is growing  
 and we are increasing our sales Staff.  
 If you are the kind of person who feels at home among people and likes to have fun while earning an above average income, then you might be the person we are looking for.  
 If the above description fits you call us at the Dutch Village, 32300 for an appointment. Please ask for Chelo or Gio.

I LOVE YOU MPM.  
 For a lifetime of love.  
 Give her the gift she'll cherish forever. All Cross for Women writing instruments have a lifetime mechanical guarantee.  
 CROSS SINCE 1846  
 Available at:  
 Raghunath Jewelers - Van Dorp Bookstore  
 De Wit Stores Lucor Jewelers Plaza Bookstore

WILLEMSTAD — Vanavond begint in Centro Pro Arte de eerste Curaçao Jazz Festival. Antilliaanse en Arubaanse musici zullen in een bestek van vier dagen jazzmuziek presenteren. Jazz is niet echt ingeburgerd op Curaçao en daarom hopen de organisatoren dat dit festival een goede gelegenheid zal zijn om het Curaçaose publiek meer bekend te maken met dit genre. De meeste artiesten die tijdens het festival zullen optreden hebben ook in de populaire muziek naam gemaakt op Curaçao en daarom denkt de organisatie dat er voldoende publieke belangstelling zal zijn om het doel dat zij voor ogen heeft te bereiken.

ken. Deze Europees geschoolde formatie is voor dit festival bijeengebracht. De musici hebben in Nederland hun eigen bezigheden en verplichtingen. Onder hen bevindt zich ook de inmiddels wereld bekend geworden steelpanspeler Felix Walrouden de gitaarvirtuoos Cedric Dandare.

De Roy Louis Band zal deze eerste avond besluiten met Amerikaans-Antilliaans 'vuurwerk'. De groep bestaat al een poos en hun muziek zal een mengeling zijn van funk-, latin- en rockjazz. Roy Louis en zijn broer Elmer Louis zijn zeer populair in de Antilliaanse muziekwereld. Elmer studeerde onlangs af in slagwerk aan de Berklee universiteit in Boston.

Morgenavond zal het festival worden voortgezet in theater De Tempel.

Gestolen fietsen

WILLEMSTAD — De twee knapen R.J. van 16 jaar en A.J. van 15 jaar werden aan de KZP overgegeven. Zij hadden ongeveer twee weken geleden twee fietsen gestolen in de Kaya Merida. De KZP zal het onderzoek in deze verrichten.

Air Aruba

ORANJESTAD — Boven het bericht over de nieuwe raad van commissarissen van Air Aruba, zoals woensdag gepubliceerd, stond als kop dat Tawa Irausquin de enige directeur blijft van Air Holland. De aandachtige lezer zal begrepen hebben dat bedoeld was Air Aruba, waarvan Air Holland één der aandeelhouders is.

Mother's Day GIFT HEADQUARTERS  
 13 IN ONE  
 HARDWARE  
 HOMECENTER  
 BUILDING MATERIALS  
 ALL THIS AND MUCH MORE  
 fl. 315.-  
 fl. 815.-  
 fl. 999.-  
 fl. 950.-  
 fl. 700.-  
 fl. 1400.-  
 Speed Queen  
 fl. 900.-  
 juice extr. 28.00  
 hair dryer 19.00  
 make up mirror 28.00  
 mincer 30.00  
 steam iron 52.00  
 hand mixer 42.00  
 adj. can opener 50.00  
 4 slice toaster 72.00  
 pressure cooker 55.00  
 19" tv colour 875.00  
 salad set 14 pc 29.00  
 salad set 7 pc 10.00  
 snack maker 5.00  
 scale 16.00  
 6 pc knife set 5.00  
 2 burner stove 70.00  
 portable radio 54.00  
 ceiling fan 42" 120.00  
 ORANJESTAD  
 Fergusonstraat 7  
 Tel.: 24040  
 Antilliaanse Handel Mij. N.V.  
 SAN NICOLAS  
 Helfrichstraat 29-A  
 Tel.: 45018











**Reis gerust met CTC travel**  
tel: 616811  
616812  
613200

**Toko** **Z**uikertuintje **Moederdag** **Z**pecial!!  
Ossehaas..... kilo nú **f. 24.50**  
Stofzuiger voor 3 volle **Z**egelkaarten + **f. 25.-**  
**Toko** **Z**uikertuintje de grutter met allure!!

WILLEMSTAD — Een fijn pentekening, opgevuld met waartoverf. Zo heeft Jan Hermans de Handelskade uitgebeeld, opdracht van een lokaal bedrijf. De tekening was echter zo geslaagd, dat in samenwerking met Henny Blok van Gallerij 86 besloten is om een beperkt aantal (250) op ware grootte uit te geven. Als goed - willig geste kregen enige autoriteiten een exemplaar cadeau. Foto: gezaghebber Casseres met Hermans en mevrouw Blok en het schilderij, dat een waardige plaats zal krijgen in het Bestuurskantoor of in de ambtswoning.

## ZONDAG TWEDE STEMBUSRONDE

Keuze tussen sociaaldemocraat Borja en populist Bucaram

# Verkiezingscampagne in Ecuador grimmiger:doden

QUITO — Bij politieke optochten in Ecuador met het oog op de zondag te houden presidents-verkiezingen zijn twee doden gevallen. In de tweede stembusronde gaat de keuze tussen de presidentskandidaten Rodrigo Borja en Abdalla Bucaram. De regering heeft een dringende oproep doen uitgaan om de gemeenten te kalmeren.

In de verkiezings-campagne waren tot heden toe al verschillende gewonden gevallen en ook werden er aanslagen op de presidents-kandidaten gemeld terwijl de verkiezings-korsten steeds hoger opliep. In de grote havenstad Guayaquil kreeg de campagne een nog grimmiger karakter doordat er bij schietpartijen tussen aanhangers van de beide kandidaten kogels het tekort aan argumenten aanvulden zodat er zeker twee doden vielen. De sociaaldemocraten van kandidaat Borja beschuldigen de aanhangers van de populistische Bucaram van het uitlokken van het geweld, maar meteen werd dit verwijt geretourneerd. De burgemeester van Guayaquil, Elsa Bucaram, een zus van de presidents-kandidaat, zei dat de Borjas-aanhangers de problemen hadden uitgelokt. Eerder was in de hoofdstad Quito de dood gemeld van een jongeman die ook het slachtoffer was geworden van politiek geweld.

driehonderdduizend mensen weten nog niet op wie zij gaan stemmen als zij al hebben besloten naar het stembokje te gaan.

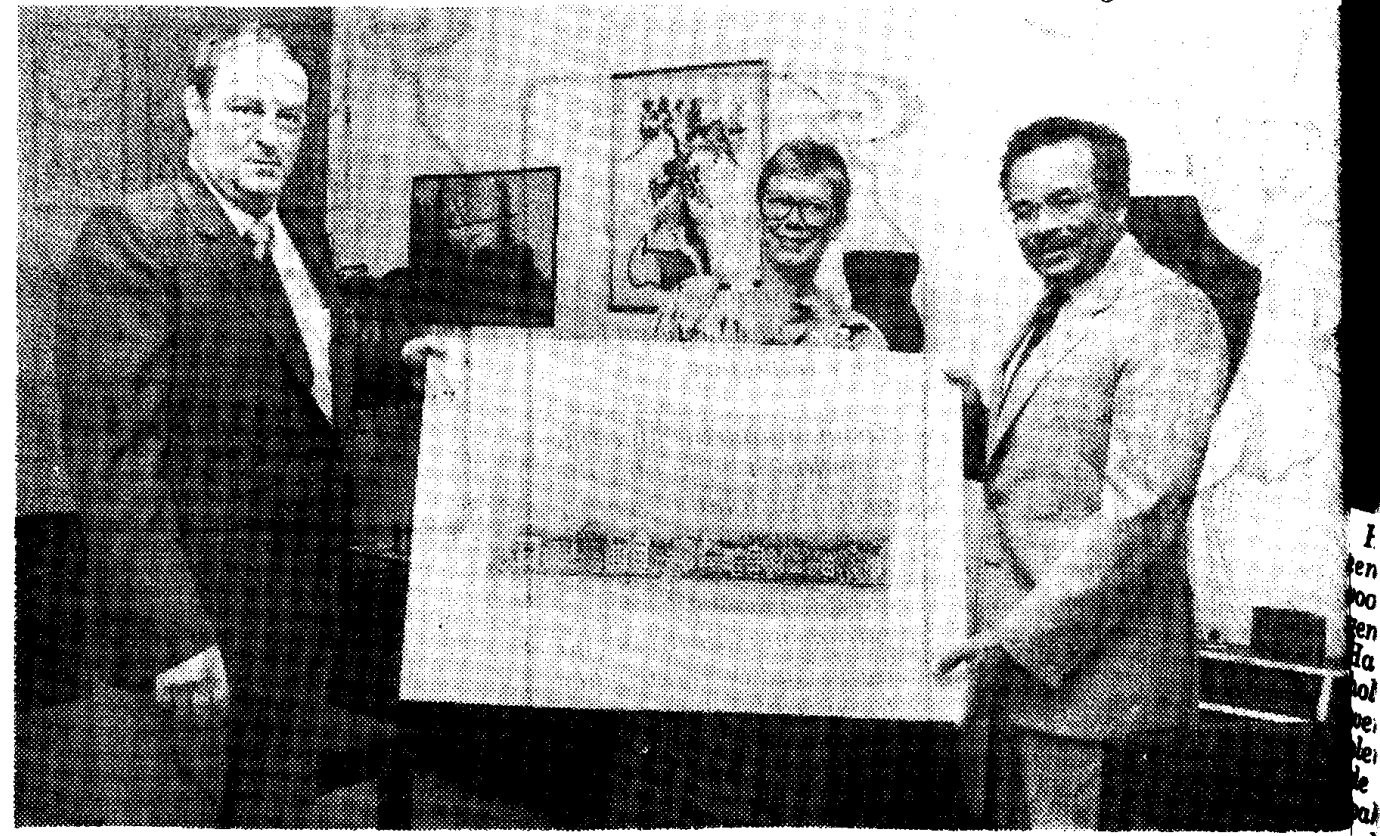
QUITO-GUAYAQUIL Borja is een 52-jarige advocaat en is in Quito geboren. Bucaram is ook al advocaat maar werd in Guayaquil geboren en is pas 36 jaar oud. Zij vertegenwoordigen beiden de historische regionale scheiding welke door Ecuador loopt, ook op politiek gebied. Om stemmen te winnen in een gebied waar hij zelf niet hoeft te rekenen op stemmers heeft Borja als zijn compagnon aangehouden Luis Parodi uit Guayaquil en Bucaram nam een zelfde beslissing en koos eveneens een architect als zijn vicepresident en wel Hugo Caicedo, die inderdaad in Quito is geboren.

Ecuador kwam in 1979 weer op het democratische spoor terug na een militair bewind van vele jaren. In 79 werd Jaime Roldos als president gekozen maar in 1981 kwam deze bij een vliegtuig-ongeluk om het leven zodat Osvaldo Hurtado als president aantrad. In 1984 werd Febres Cordero gekozen als president. In de tweede stembus-ronde versloeg hij toen Borja die nu weer

een gooi doet naar het presidentschap.

MILITAIRE SCHADUW Overigens blijft boven de Ecuadoraanse democratie de schaduw hangen van een militair ingrijpen. Onder Febres Cordero is zeker tot tweemaal toe een poging ondernomen tot munitierij en

wel onder de luchtmacht. Vicepresident Fernando Guerrero merkte onlangs nuchter op: we hebben het gevaar van een militaire staatsgreep achter de rug, maar dit staat ons niet toe om te vergeten dat een eventuele democratische onevenwichtigheid een staatsgreep tot gevolg kan hebben.



## Na jaar van zware verliezen voor illegale strijders Aanslagen in Limburg 'wraak' van IRA

DUBLIN — De door het Ierse Republikeinse leger (IRA) opgeëiste aanslagen in Limburg, waarbij zondagochtend drie Britse soldaten om het leven kwamen en drie verwondingen opliepen, zijn het eerste grote 'succes' in twaalf maanden die rampzalig verliepen voor de beweging.

De IRA, een guerrillabeweging van katholieke Ieren en Noordieren die strijden tegen het Britse bestuur over het in meerderheid protestantse Ulster, verloor het afgelopen

jaar negentien van haar strijders. Dat betekende een zware slag voor de operationele slagkracht van de guerrillagroep, waarvan de ongeveer 250 leden de strijd aanbinden tegen de 10.000 man Britse troepen die in Noord-Ierland zijn gelegerd.

Aanslagen plegen in het buitenland is altijd door de IRA gezien als effectievere propaganda voor haar strijd dan de voortdurende aanslagen tegen politiemensen en troepen in Noord-Ierland. Maar een groep van drie vooraanstaande IRA-leden die in maart naar de Britse kroonkolonie Gibraltar was gestuurd, kreeg niet de kans voor een dodelijke aanslag. De vrouw en twee mannen, Mairead Farrell, Dan McCann en Seán Savage, werden op 6 maart in Gibraltar op klaarlichte dag en op straat doodgeschoten door een geheim commando van de Britse antiterrourgroep Special Air Services (SAS).

De SAS, die ook is opgeleid voor ingrijpen bij kapingen, gijzelingen e.d. heeft haar belangrijkste werkterrein in Noord-Ierland. Volgens de regering in Londen wilden de drie IRA-leden in Gibraltar met een autobom een aanslag plegen, die aan veel toeristen het leven had kunnen kosten.

### WRAAK

Veel bronnen in Dublin zien de aanslagen in Limburg als de wraak van de IRA voor het verlies in Gibraltar. Nog niet eerder vielen bij IRA-aanslagen in het buitenland zoveel Britse slachtoffers. Volgens waarnemers was het eerste doel van de aanslagen in Limburg het geschonden blazoën van de ondergrondse organisatie op te poetsen. Met de aanslagen op Britse militairen zou de IRA vooral het rampzalige beeld willen verbeteren dat zij draagt sinds op 11 november in Enniskillen (West-Ulster) elf burgers omkwamen

bij een bomaanslag tijdens een herdenking bij het oorlogsmonument.

De IRA erkende later, dat een fout was gemaakt, maar dat nam niet de twijfel onder haar aanhangers over het bloedvergieten in Enniskillen weg. De lynchpartij van twee Britse sergeants bij de begrafenis op 19 maart in Belfast van een van de IRA-doden van Gibraltar, versterkte

deze twijfel nog.

De IRA leed vorig jaar mei het grootste verlies in haar 66 jaar oude strijd tegen Groot-Brittannië. Acht IRA-strijders werden door Britse commando-troepen doodgeschoten toen ze een politiebureau in Noord-Ierland aanvielen. In oktober vorig jaar nam de Franse douane op de vrachtafvoer 'Eksund' 150 ton aan moderne wapens, waar-

onder luchtdoel-raketten, in beslag die voor de IRA waren bestemd.

Volgens berichten was de afzender het Libië van kolonel Muammar Al-Gaddafi, die eerder zijn steun voor de strijd van de IRA had uitgesproken. In maart van dit jaar kwamen twee IRA-leden om het leven toen de bom die ze wilden leggen, voortijdig ontplofte.

## In totaal veertien mensen ontvoerd Colombiaanse PG: actie voor publiciteit guerrilla

BOGOTA — Bij de omvangrijke gijzelings-actie door de linkse guerrilla in Colombia zijn niet minder dan veertien mensen ontvoerd, onder wie vreemdelingen, journalisten en politieke leiders. Volgens de Colombiaanse procureur generaal gaat het hier om een propagandistische actie.

Volgens de politie zijn ontvoerd door de Castro welgezinde guerrilla-beweging ELN de twee Westduitse honoraire consuls Siegfried Markert en Helmut Luecke respectievelijk in de steden Bucaramanga en Medellin. Ook trof dit lot de Fransman Jean Christophe Rampaal die belast is met de perszaken bij de ambassade in Bogota, evenals de Zwitsers Richard Aufereggen en Wilfried Lehnert die in het bestuur zitten van de Colombiaans-Zwitserse Kamer van Koophandel. Ook werd ontvoerd de voorzitter van het departementale congres van Santander Dario Parra en de provinciale politicus Luis Lopez Barba en Ottoniel Gomez Rincon. De ELN-guerrilla legde ook de hand op de journalisten Nestor Augusto Jerez van het dagblad Vanguardia Liberal van Bucaramanga, Guillermo Valejo van de radioketen Todelar, de radio-verslaggevers Raul Numan en Omar Paez van respectievelijk CRN en Caracol in Ocana, een stad ten noorden van Santander en Luz Marina Giraldo van de Nieuwsdienst van het tv-station Canal 7 en een cameraman wiens naam niet is onthuld.

### POGING MISLUKT

De ontvoering is echter mislukt van de Panamese consul in Cartagena, Luisa Victoria de Porras, en van de honoraire consul van Frankrijk in Cali, Anette Exiga. Bij laatstgenoemde poging kwam een politiemann om het leven en raakte een andere gewond. Bij de poging om mevrouw Porras te ontvoeren kon men twee guerrilla-strijders aanhouden.

Uit een telefoontje van ELN aan Matilde Parra, zus van de voorzitter van het congres van Santander liet men weten dat de ontvoerders waren overgebracht naar het kamp Nuevo Colombia in de bossen in het noordwesten van Colombia. Zij worden binnen drie dagen vrijgelaten, zo beloofde men. Men stelde een "document van internationaal belang" in het vooruitzicht bij deze vrijlating.

PG Eduardo Serpa Urube had weinig goede woorden over voor

deze actie van de ELN-guerrilla. De ontvoering van vooral de buitenlandse consuls is bedoeld om in het buitenland publiciteit te krijgen. Een kwestie van aandacht-trekkerij, zo noemde hij het. Dan kan men de vuile was van Colombia daar ophangen, zo veronderstelde hij verder. Hij geloofde niet dat de buitenlanders gevaar lopen. Precies als eerder met de grootscheepse ontvoering van burgemeesters die allemaal gezond en wel bevrijd werden. Aldus de Colombiaanse PG in een gesprek met de buitenlandse pers.

Serpa Uribe herinnerde ook aan het terreur offensief van de ELN dat gelanceerd werd tegen de olie-onderneming Occidental omdat volgens de guerrilla de olie-rijkdom in Colombia moet blijven. Tegelijk met de ontvoering van de buitenlanders en de journalisten werden er vier bomaanslagen gepleegd tegen de belangrijkste oliepijp-leiding van Colombia welke dagelijks 215.000 vaten olie verwerkt tussen de rijke olievelden van Cano Limon in het oostelijke grensgebied met Venezuela naar de haven Covenas aan de Caribische kant. Als gevolg daarvan is het olie-transport via de pijp-

leiding tijdelijk gestaakt. Genoemd olie-gebied is voor zestig procent in handen van het staatsolie-bedrijf Ecopetrol; Occidental, Shell en een Spaans olieconcern hebben de resterende veertig procent van de aandelen in hun handen.

De ontvoerings-actie heeft de naam gekregen Leven en soevereiniteit Manuel Chaconas. Dit is de naam van de vakbond-leider uit de olie-industrie die in februari bij een aanslag om het leven kwam.

### GEEN DIPLOMATEN

Bij Buitenlandse zaken in Colombia maakte men duidelijk dat de Westduitse ere-consuls geen diplomatieke status hebben. Zij wonen allebei al jaren lang in Colombia. Ook de beide Zwitsers hebben geen diplomatieke status. De Franse persattaché kwam naar Colombia als burger en was tijdelijk belast met genoemde taak. Zijn "burgerlijke dienst" is te vergelijken met plaatsvervangende dienstplicht. De ontvoering van de Zwitsers wordt opgeëist door de EPL-guerrilla. Beide guerrillagroepen maken deel uit van de guerrilla-coördinatie Simón Bolívar.

## Bisschoppen van Venezuela: Bedroefd en spijtig over cocaïnezaak van priester

CARACAS — De katholieke kerk van Venezuela heeft zijn droefenis en smart geuit in verband met de aanhouding van de priester Jose Luis Gil die een partij van 21 kilo cocaïne naar Spanje wilde transporteren.

Wij zijn ons bewust van de ernst van de feiten welke de aanhouding rechtvaardigen van pater Gil. Geen enkel doel kan dit delict rechtvaardigen en legitimeren. De katholieke kerk zal dan ook geen hindernis opwerpen bij het proces dat overeenkomstig de wetten zal worden gevoerd. Zo staat in een schriftelijke verklaring van de aartsbisschop van Caracas, kardinaal Jose Ali Lebrun. Deze wijst er op dat de kerk nu eenmaal bestaat uit mensen met inderdaad deugden maar ook met zonden. De zwakte van enige leden mag de heiligheid van anderen niet teniet doen. Het is mijn plicht, zo vervolgde

de verklaring, om duidelijk te maken dat pater Gil geen pervers mens is maar een priester die vele jaren heeft gewerkt in de San Mateo-parochie. Hij was een toegewijde man en creatief. Zijn karakter was weliswaar niet evenwichtig en nerveus maar hij was vriendelijk en dienstbaar en genoot de waardering en sympathie van de meesten van zijn parochianen, aldus de kardinaal.

De bisschop van Maracay, tot welk bisdom pater Gil behoorde, mgr Jose Vicente Enriquez Angueza, maakte bekend dat hij zijn medewerking heeft verleend aan de autoriteiten bij tot opheldering brengen van deze zaak. Hij vroeg de gelovigen "christelijke liefde" te betonen tegenover deze priester. De bisschop verwijst naar de verklaring van pater Gil tegenover de pers waarin hij zijn spijt betuigt de over wat hij gedaan heeft en wat hij de mede-priesters hiermee heeft aangedaan.

## Anti-communistische AAA weer in actie gekomen

TEGUCIGALPA — Van kerkelijke zijde in Honduras is gewaarschuwd voor de zogenaamde Alliantie van anti-communistische actie (AAA). Dit beschuldigde in zijn eerste presentatie meteen twintig politieke leiders, arbeiders en studenten ervan communist te zijn.

De aartsbisschop van Tegucigalpa, mgr Hector Enrique Santos, die ook voorzitter is van de Hondurese bisschoppen-conferentie en nationale coördinator van de Verzoenings-commissie liet in een verklaring weten dat bij elk menselijk handelen de verdediging van en het respect voor de mensenrechten aanwezig moet zijn.

DRINGEND BEROEP Om deze reden wilde hij een dringend beroep doen op de nu opgerichte AAA-stichting om het

vijfde gebod te eerbiedigen en na te komen van Gij zult niet doden. Want alle mensen komen in aanmerking voor verlossing. Dit is in de Bijbelse geschiedenis duidelijk bewezen, zo stelt hij vast. Tegenover journalisten merkte de aartsbisschop nog op dat de katholieke kerk zich steeds inzet voor het menselijke leven. Hij zei ook geen idee te hebben wie er achter de AAA-beweging zit.

In een aan de pers toegestuurde verklaring laat AAA weten dat men tot op dat ogenblik twintig leiders op politiek, vakbonden en studenten-gebied had beoordeeld waarbij men tot de conclusie was gekomen dat zij allemaal communisten waren. De aartsbisschop merkte in dit verband nog op dat hij zich uiterst bezorgd maakt over het opnieuw op de proppen komen van de AAA.

Bij de politie zei men van niets te weten. In het recente verleden is menigeen in Honduras vermoord omdat hij of zij communistische sympathieën zou hebben gehad. Dit soort zaken werd nog nooit tot opheldering gebracht.

### Vrees bevolking groeit

## Geweld in Haïti neemt toe

PORT AU PRINCE — In de Haïtiaanse hoofdstad zijn in de voorbije dagen twee mensen gedood bij schietpartijen. Radiostations berichten echter dat er minstens vijf slachtoffers zijn gevallen bij een toenemend geweld in Port au Prince.

In verschillende wijken van de hoofdstad werden maandagmorgen de mensen opgeschrikt door schietpartijen waarbij wapens van een zwaar kaliber werden gebruikt. De politie ontkent echter dat er lukraak op straat wordt geschoten maar bevestigt de wel dat er twee doden waren gevallen op de hoofdstedelijke straten. Het toenemend geweld heeft in april aan dertig mensen het leven gekost. Onder de bevolking groeit de vrees dat de terreur weer terugkeert welke de verkiezingen van eind november 1987 onmogelijk maakte.

Er doen geruchten de ronde dat er tussen de machts-élite onenigheid is ontstaan, zo merkte mensenrechten-activist Robert Duval op. Er broeit een crisis, zei hij. Het pro-Duvalier ingestelde weekblad Le Petit Samedi Soir schreef dat aanhangers van de Duvaliers die het land dertig jaar lang met harde hand hebben geregeerd weer steeds meer macht krijgen. De Duvalieristen zijn nu de sterkste politieke macht in het land, aldus het blad.

## Managua bestraft twee radiozenders wegens onjuist bericht

MANAGUA — Wegens het omroepen van een onjuist bericht is aan Radio Católica en Radio Corporación van de Nicaraguaanse oppositie een verbod opgelegd gedurende een etmaal nieuws-berichten uit te zenden.

Beide radiozenders hadden gemeld dat de vakbond-leider Rafael Blandin was overleden wat niet het geval bleek te zijn. Radio Católica had in oktober weer zijn zend-machtiging gekregen in verband met het vredes-verdrag dat door de Middenamerikaanse presidenten in Esquipulas was bereikt. De radio was voordien anderhalf jaar uit de lucht geweerd door de Sandinisten omdat men de bepalingen van de noodtoestand zou hebben overtreden.

Radio Corporación mocht in januari na zes jaar weer gaan uitzenden. De vakbonds-leider Blandin was een week geleden opgepakt wegens verstoring van de openbare orde.

### Heroverweging discriminatie-wet

## Opperste gerechtshof van VS zet klok 12 jaar terug

WASHINGTON — De ommezwaai binnen het Amerikaanse Opperste gerechtshof wat zijn sociale strekking betreft heeft zijn eerste belangrijke effect gesorteerd: de uitspraak van twaalf jaar geleden zal herzien worden welke het particuliere bedrijfsleven verbood te discrimineren naar ras.

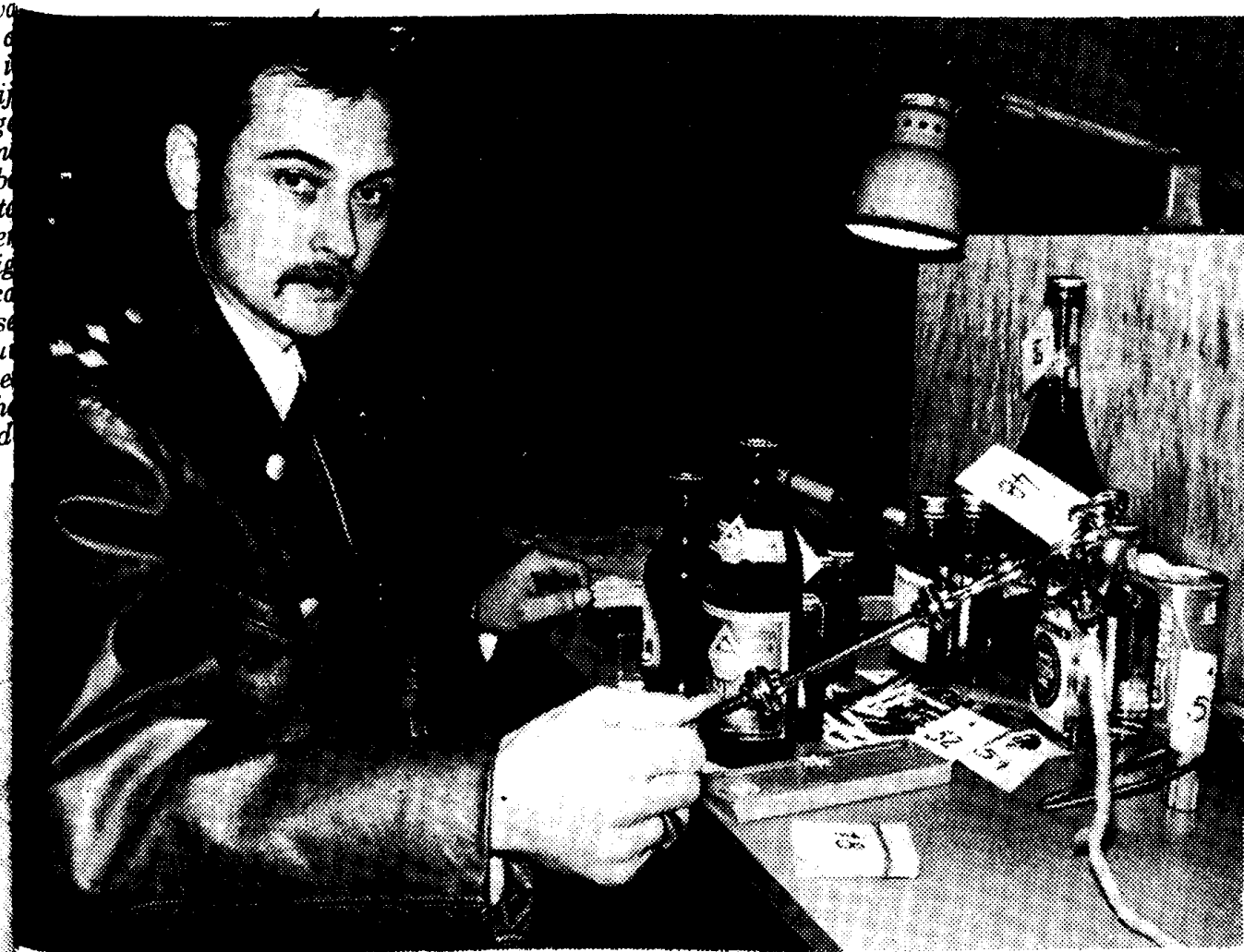
Met de aanstekeling onlangs van de conservatieve rechter Anthony Kennedy is de verhouding binnen het Opperste gerechtshof van een meerderheid van vijf tegen vier ten gunste van de burgerrechten kwesties omgedraaid in een meerderheid van vijf tegen vier ten gunste van heroverweging van deze regels. De conservatieve vleugel heeft nu de meerderheid binnen het hoogste gerechtshof van de Verenigde Staten. Met vijf stemmen voor werd besloten de uitspraak van dit hof over de discriminatie-materie van

1976 te heroverwegen. Rechter Harry Blackmun, een van de vier rechters die nu het onderspit heeft gedolven, zei dat hij er met zijn verstand niet bij kon wat de vijf collega's had bewogen om een herinterpretatie te wensen van een burgerrechten-statuuut dat zo duidelijk aansluit op de wens van de samenleving dat rassen-discriminatie tot het verleden behoort.

Rechter Paul Stevens waarschuwde eveneens voor de gevolgen van het besluit en hij zei dat de bezorgdheid groot moest zijn onder degenen in de maatschappij die van een federaal vonnis afhangen voor bescherming tegen particuliere discriminatie.

De meerderheid wees deze bezorgdheid van de minderheid af. Heroverweging ter wijziging of vernietiging van een uitspraak is volgens hen geen affront voor de rechtspraak.





**HAMBURG** — Op de foto toont de Westduitse politiemann de voorwerpen die in beslag worden genomen aan de poorten van een Hamburgs voetbalstadion. Alcohol (in flessen) en metalen voorwerpen, waaronder een bougieleut en ijzeren staven, zijn zoal de voorwerpen die worden afgepakt.

De Westduitse veiligheidsdiensten zijn hard 'in training' om ook bij het Europees Kampioenschap (in de maand juni) de controle aan de poorten zo optimaal mogelijk te maken, waardoor een groot aantal incidenten later tijdens en na de wedstrijd kan worden voorkomen.

## SPORT AGENDA

### MALTA AMSTEL

**SENTRO DEPORTIVO KORSOU** (Aruba)  
 Opening van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; vrijdag- en donderdagmorgen gesloten.

**BOWLEN**  
 (Amstelveen)  
 Openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-22.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

**SCHAAKVERENIGING CURAÇAO** (Maduro Plaza)  
 Maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

**SCHAAKVERENIGING JANWE** (Centro di Barjo Janwe)  
 Maandagavond van 09.00-13.00 uur voor schakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

**BASEBALL**  
 (AA-klasse)  
 20.00 uur Wild Cats / Banco di Caribe vs. Groot Kwartier Stars/AGT-CPS - Sentro Deportivo Korsou.

# GAAT VANDAAG NOG AAN DE SLAG IN SPANJE

## Heeft contract voor één jaar getekend

# Johan Cruyff de nieuwe trainer van FC Barcelona

**BARCELONA** — Johan Cruyff heeft woensdag een eenjarig contract getekend als trainer van FC Barcelona. Dat werd woensdagavond verklaard door de vice-voorzitter van de Catalaanse club, Joan Gaspart.

Cruyff was woensdag in Barcelona aangekomen voor onderhandelingen met de leiding van de club, waar hij van 1973 tot 1978 als speler actief was. De 41-jarige Vinkeveener, van 1985 tot 4 januari 1988 technisch directeur van Ajax, ontvangt voor zijn werk in Barcelona \$1 miljoen.

Cruyff kreeg van Barcelona de voorkeur voor Javier Clemente, de huidige trainer van stadgenoot Espanol. Clemente stond bij voorzitter Nuñez bovenaan het verlanlijstje om interim-trainer Luis Aragones op te volgen. Aragones kreeg in het na-jaar de technische macht bij Barcelona, toen de Brit Venables wegens tegenvallende resultaten naar zijn vaderland terugkeerde.

**EUROPEES VOETBAL**  
 Aragones slaagde er niet in de verkiezingen van het elftal van Barcelona naar een aanzienlijk hoger niveau te stuwten. De gerespecteerde club uit Catalonië, vijf keer winnaar van een Europees beker, bezet in de Spaanse competitie de achtste plaats. Door de winst in de strijd om de Liga-beker heeft Barcelona zich wel verzekerd van Europees bevoetbal in het volgende seizoen.

De aanstelling van Cruyff betekent een buiging van Nuñez voor de andere krachten in de vereniging met zijn 100.000 soci-De spelers eisten vorige week bij monde van aanvoerder Victor het vertrek van Nuñez, die verantwoordelijk werd gesteld voor het verval van de club. Nuñez

St. Germain waren de eerste clubs, die zich meldden. Hamburger SV en Real Zaragoza waren de volgende internationale werkgevers, die zich van de diensten van Cruyff wensten te verzekeren. De trainer, die vorig jaar door de KNVB wegens zijn grote verdiensten van het A-diploma werd voorzien, wenste enkele maanden rust te nemen.

Die rust werd dagelijks verstoord, onder andere door aanbiedingen uit eigen land. Heereven had een plan klaar, waarin Cruyff de magneet voor miljoenen-sponsors moest zijn. Feijenoord onderhandelde even met de Vinkeveener, maar die wilde te veel macht bij de club die nu door Hans Kraay wordt geleid. Een professionele organisatie volgens het model-Cruyff, idee-Winsemius en met kapitaal van de Britse mediamaagnaat Maxwell was de volgende zaak waarbij de 48-voudig internationaal betrokken was. PEC Zwolle en later FC Utrecht waren de clubs die de organisatie van Cruyff geannexeerde dienden te worden.

**BARCELONA**  
 Toen de tijd, waarin Maxwell de trainer nog naar Derby County trachtte te lokken, begon te dringen, zette Cruyff het gerucht makend Utrecht-plan overboord en concentreerde zich op zijn kansen bij Barcelona aan de slag te komen. "Het wordt Barcelona of een jaar rust", liet hij midden in de onderhandelingen, onder andere in Geneve, weten. Toen hij op een vrijdagmiddag in een radio-sportprogram-

ma iets te veel van het achterste van zijn tong liet zien, stond Barcelona meteen klaar om elk definitief karakter van de relatie tussen Cruyff en de club te ontkennen. Woensdagmiddag kwamen Cruyff en Barcelona toch tot zaken, waarbij met name de oude belastingproblemen van de trainer moesten worden weggepoetst.

De Acadie in hart en nieren hernieuwt de band met de club, waar hij in 1973 als El Salvador, De Verlosser, werd binnengehaald. Trainer Rinus Michels was in 1971 na het eerste Europa-Cupsucces van de Amsterdamse club al naar Barcelona gegaan. Cruyff volgde twee Europese bakers en twee jaar later, in 1974 voegde Johan Neeskens zich bij het tweetal. In dat jaar veroverde Barcelona het begerde de Spaanse kampioenschap, dat in 1960 voor het laatst was binnengehaald. In 1978 verdween Cruyff na vele ruzies met de Westduitse trainer Weisweiler uit de Catalaanse hoofdstad om daar tien jaar later weer op te duiken.

**ATLANTIC CITY** — Cuba behoudt zich de mogelijkheid voor terug te komen op de beslissing de Olympische Spelen van Seoul te boycotten.

"Als Zuid- en Noord-Korea tot een akkoord komen over de verdeling van de Olympische takken van sport, zal Cuba stellig in Seoul aanwezig zijn", aldus Raul Villanueva, een lid van het Cubaans Olympisch Comité.

## Zondag 15 mei op Spaanse Water

# Sunfish-zeilwedstrijden om Rudy Dovale-schild

**WILLEMSTAD** — Zondag 15 mei wordt voor de vierde keer weer door de sunfish-zeilers gestreden om het Rudy Dovale-wisselschild. Dit schild wordt niet uitgereikt aan de beste zeiler in de A-klasse, maar de winnaar van de C-klasse ontvangt deze kostbare aanmoedigings-trofee.

De wedstrijd wordt gevaren in drie klassen. Naast de A-klasse en de B-klasse, waarin de ervaren jongens (en dames) zijn geplaatst, is er ook een C-klasse voor de zeilers die nog niet veel wedstrijd-ervaring hebben. In alle drie de klassen kan worden gestreden om drie prijzen. Maar het Rudy Dovale-wisselschild gaat echter naar de winnaar van de C-klasse.

De deelnemers kunnen zich op de wedstrijddag zelf laten inschrijven tot 10.30 uur. Plaats van handeling is de zeehaven van Asiento. Er worden door de ISCA (International Sunfish Class Association) twee races georganiseerd. De eerste start om 11.00 uur en de tweede om 14.00 uur.

De bond wil er duidelijk de aandacht op vestigen dat deze wedstrijd vooral bedoeld is om nieuw aankomende sunfish-zeilers de gelegenheid te bieden in wedstrijdverband uit te komen. Voor hen is speciaal de C-klasse gevormd. Daarin zeilen slechts zij, die geen of zeer weinig wedstrijd-ervaring hebben.

De kosten van het inschrijven zijn voor ISCA-leden f 2,50 en niet-leden betalen f 5,-. Als je ter plaatse lid van de ISCA wilt worden (kosten f 9,-), dan is dat mogelijk.

De prijsuitreiking vindt rond 17.00 uur op de zeilclub van Asiento plaats door Sunfish-dealer Rudy Dovale. De prijzen zullen dan ook zeker bij de sunfish-zeilers in goede aarde vallen.

Eventuele nadere informatie is verkrijgbaar bij Alex Roose (tel. 832333).

## Grote opkomst publiek bij DRAG-races

# Paul Wederfoort viert rentree met kampioenschap in recordtijd

**WILLEMSTAD** — Paul Wederfoort heeft zijn rentree in de drag-racewereld gevierd met het kampioenschap in de klasse Pro Modified A. Met zijn Camaro 'Cabex' versloeg hij in recordtijd de Arrow 'King Kong' van Kevin Sparks. Wederfoort had een tijd nodig van 9,09 seconden. In de Modified Super Stock B-klasse was het Marlon Botman, vorig jaar nog achtervolgd door pech tijdens de races, die met zijn Camaro Tap Maar In in de finale Juni Winklaar met zijn Vega 350 versloeg.

Met een record aantal inschrijvingen van 69 deelnemers en 10 motorfietsen heeft het bestuur van de Drag Racing Association Curaçao (DRAC) zich mogen verheugen in een groot aantal toeschouwers langs de dragstrip te Koraal Tabak. Ondanks een aantal foutjes in de organisatie, mag men toch terugzien op een goed verlopen geheel, waarin het publiek flink aan zijn trekken is gekomen.

De eerste dag werden de wedstrijden keurig op tijd afgewerkt. Om 18.00 uur werd de laatste strijd gestreden. Op 1 mei heeft de organisatie de wedstrijden in de ochtenduren even moeten stoppen om het publiek, dat maar binnen bleef stromen, de

gelegenheid te bieden de wedstrijden te volgen.

**DE UITSLAGEN**  
 De resultaten van de wedstrijden zijn als volgt:

**Pro Modified A:**  
 1. Paul Wederfoort (Camaro 500 Cabex); 2. Kevin Sparks (Arrow 500 King Kong); Harry Hu-A-Ng (Camaro 454 Suki).

**Pro Modified B:**  
 1. Jacob Berkemeijer (Allard 350 The Bullet); 2. Uly Cristina (Camaro 350 Lightning).

**Pro Modified C:**  
 1. Ronald Neslo (Buggy Rotary Red Devil); 2. Luis Quintal (Datsun Rotary Heads Up); 3. Carlos Schoot (V.W. Buggy Thunderbug).

**Modified Super Stock A:**  
 1. Rene Gutierrez (Camaro 500 Mal Bat); 2. Frankie Brandao (Barracuda 440 Mr. Holley); 3. Bill Holliger (Aru, Dart 440 Missing Wedge).

**Modified Super Stock B:**  
 1. Marlon Botman (Camaro 350 Tap Maar In); 2. Juni Winklaar (Vega 350); 3. Pacheco Eiden (Mustang 351 Village People).

**Modified Super Stock C:**  
 1. Payo Hooi (Mazda 1300 Mr. Escape); 2. Monty Henriques (V.W. 2000 Thunderbug 2).

**Super Stock A:**  
 1. Clemson Lourens (Challenger 440 Magnum Force); 2. Norwin Felies (Camaro 454 Kibra Hacha); 3. Uly Cristina (Mustang

429 Bad Animal).

**Super Stock B:**  
 1. Jerry Trappenberg (Camaro 350 Thriller); 2. Humphrey Wijngaarden (Camaro 350 Yellow Fever); 3. Ronald de Kaster (Mustang 351 The Boss).

**Super Stock C:**  
 1. Richard Schefferlie (V.W. 1900 Bewitched); 2. Lucien Anthonia (V.W. 1850 Small Wonder); 3. Chacho Leyba (V.W. 2000 Road Runner).

**Sunday Special A:**  
 1. Emanuel Blomont (Camaro 454 Pro Street); 2. Jeroem van Eer (Challenger 440 Lethal Weapon); 3. Erlin Kwidama (Camaro 427 Blue Yel).

**Sunday Special B:**  
 1. Sherwin Lindeberg (Camaro 350 Top Gun); 2. Courtland van de Meulen (Barracuda 340); 3. Michael Elias (Camaro 350 Terminator III).

**Sunday Special C:**  
 1. Renny Neuman (Mazda Ro Mack Attack); 2. Cornel Fields (Datsun 280ZX Piranha); 3. Rig-naldo Eugenia (Mazda 1300).

**Sunday Special D:**  
 1. Arthur Zimmermann (Datsun 1200); 2. Anthony Francisca (Datsun 1000 Snippy); 3. Harry Tweebom (V.W. Buggy P.F. Racing).

**Motorcycles:**  
 1. Reno Best (Suzuki 1170); 2. Willy Paals (Suzuki 1100); 3. Ramphis Magdalena (Suzuki 1100).

**Fuji Image Foto**

U heeft nooit geweten dat U zo goed kon fotograferen. Nu bij het ontwikkelen en afdrukken van Uw filmrol, ongeacht welk merk,

**FUJI MAGIC BOX**

voor f. 5.-

(normale prijs f. 14.95)

**SAMSOM** Curaçao Salina

One day service

**FUJI IMAGE PLAZA**

Fortbogen Punda One Hour Service

## Ludmilla Garmers wint damesgroep

# Alwin Smith wint weer Amstel-schaaktoernooi

**WILLEMSTAD** — In het lange feest-weekeinde vond het jaarlijkse Amstel-schaaktoernooi plaats, waaraan dit jaar een recordaantal deelnemers uit Aruba, Bonaire en Curaçao deelnamen (75). Het toernooi, dat gesponsord wordt door de Amstel-brouwerij, werd dit jaar voor de 18e keer georganiseerd.

In de Sterren-klasse prolongeerde de Antilliaanse en Curaçaose kampioen Louis Alvin Smith zijn titel. Hij behaalde met zijn 4,5 punten uit vijf partijen de eerste plaats, op de voet gevolgd door Jacques Bet, die met een half punt minder tweede werd. De derde prijs werd uitge-

reikt aan Rudsel Wolf, een veelbelovend jong talent, dat dit jaar voor het eerst zijn kunnen toonde in de hoogste afdeling van het toernooi.

In de A-klasse was het Ed de Castro die zonder puntverlies op de eerste plaats eindigde. De Arubaan Jowet eiste de tweede plaats voor zich op. Rurik Capella werd in deze klasse derde.

In de aparte dames-klasse was Ludmilla Garmers uitgesproken de sterkste. Geen enkele tegenstandster kon ook maar een half puntje van haar lospeuteren. Zij veroverde hierdoor de hoogste eer. Tweede werd Sonali Cardose, die vier punten uit vijf partijen bij elkaar schoof achter het bord met de 64 velden. Farah Cova legde beslag op de derde plaats met drie punten.

De grootste groep was echter de jeugdgroep, een bewijs te meer dat de schaaksport op ons eiland een grote bloei tegemoet gaat. Na hevige strijd werd Peter Pilgrim eerste, voor de Arubaan Raymundo Dijkhoff. Sherman Maduro werd een goede derde.

## Orson Jansen grootste talent

# Internationaal amateur-boksgala in Cinelandia

**WILLEMSTAD** — Vrijdag 6 mei en zondag 8 mei worden in het Cinelandia-gebouw, tegenover De Tempel in Punda, internationale amateur-bokswedstrijden georganiseerd tussen bokkers uit Venezuela, Aruba en Curaçao. Op vrijdag worden 14 wedstrijden gepresenteerd en zondag worden de finale-wedstrijden afgewerkt. De organisatie is in handen van Sta. Maria Boxing Club.

De vijftien Venezolaanse bokkers vertegenwoordigen negen categorieën. Uit Aruba worden vijf bokkers verwacht. Gedurende dit amateur-boksgala zullen twee 14-jarige talentvolle Venezolaanse bokkers een demonstratie-partij boksen in de klasse Olympic Junior. Een van deze twee bokkers, Jose Rodriguez

wordt nu al genoemd als de toekomstige Venezolaanse Sugar Ray Leonard.

De meest talentvolle Curaçao-se bokser is Orson Jansen. Hij is de enige Curaçaoenaar, die in het buitenland (Venezuela, nota bene,) twee overwinningen heeft geboekt. Zowel Ramon Gonzalez als Franklyn Salcedo (beiden Venezolanen) prijkten op zijn ongeslagen recordlijst, die bestaat uit dertien overwinningen.

Andere bekende namen, die Curaçao vertegenwoordigen op dit internationale toernooi zijn Etienne Calvenhoven, Gregory Leander, Marcelino 'Cheo' Zimmerman, Erwin 'Chino' Lont, El-vis Menne en Michael Maraay. De toegangsprijs voor dit toernooi bedraagt voor ringside f 15,-, tribune f 10,- en een staanplaats kost f 5,-.

Vrijdagavond wil men om precies 20.00 uur met het toernooi beginnen. Zondag beginnen de wedstrijden om 16.00 uur.



... ORSON JANSEN: de meest talentvolle amateur-bokser momenteel op Curaçao, die als enige kan zeggen ook in het buitenland een overwinning (2) te hebben geboekt, is tot nu toe in dertien wedstrijden ongeslagen gebleven ...

### 'Manipulaties bij WK-turnen'

**LOS ANGELES** — Tijdens de wereldtitelstrijd turnen van vorig jaar in Rotterdam zou met jurycijfers gemanipuleerd zijn.

Dat heeft de voormalige Amerikaanse bondstrainer bij de dames, Greg Marsden, in een verschenen interview met de Los Angeles Times bevestigd. Volgens Marsden bestond er een akkoord met de Roemeense trainer Adrian Goreac.

Beiden hadden een wenslijstje opgesteld van cijfers, die de turnsters uit beide kampen zouden moeten krij-

gen. Marsden zegt, dat die cijfers vervolgens circuleerden onder de officials.

In een eerste reactie hebben de twee Amerikaanse juryleden van Rotterdam ontkend iets 'geregeld' te hebben met de cijfers. Ook de Amerikaanse turnfederatie, bij monde van directeur Mike Jacki, nam stelling tegen de bewering van Marsden.

De ex-bondcoach verklaarde tot zijn ontboezemingen te zijn gekomen om de aandacht te vestigen op de zijns inziens vaak voorkomende afspraken tussen de juryleden.

## SUBT en Jong Colombia in verdienstelijk duel 1-1

**WILLEMSTAD** — De ruim 1500 kijkers bij SUBT/Fatum - Jong Colombia / Winkel & Zonen werden gisteravond niet in hun verwachtingen teleurgesteld. De eerste confrontatie van het seizoen tussen deze twee grootheden van het Curaçaoese voetbal had een aantrekkelijk verloop met technisch goed voetbal aan beide kanten. Ofschoon Jong Colombia zich per saldo meer doelkansen schiep, kan toch gezegd worden, dat het eindresultaat — een 1-1 gelijkspel — op zijn plaats is.

Aan beide kanten functioneerde de middenlinje bijzonder goed. Bij Jong Colombia voerde Erwin Bernadina de acties aan, terwijl Zanin Andrade deze rol bij SUBT vervulde. Voorin bezat Jong Colombia echter iets meer 'punch' dankzij het duo Wensley Martina en Erwin Emerenciana. Martina, die in de negende minuut ook voor het eerste doelpunt van de wedstrijd tekende, bewees opnieuw een technisch en conditioneel bijzonder talentvolle spitspeler te zijn.

Hij zorgde constant voor onrust in SUBT-gelederen, won de meeste duels met tegenstanders om het bezit van de bal en toonde ook de nodige schotvaardigheid te bezitten. Behalve het schot waarmee hij zijn ploeg reeds vroeg aan een voorsprong hielp, ondernam hij nog een vijftal goe-

de doelpogingen waaronder een afstandsschot, dat op de lat belandde.

**VERRASSING**  
 Het doelpunt van Jong Colombia in de negende minuut viel overigens vrij onverwacht, want de Boca-ploeg had net een schuchter begin gemaakt met de opbouw van zijn aanvalsspel nadat SUBT gedurende de eerste acht minuten de boventoon had gevoerd. Het verrassings-element heeft centrale verdediger Eric Oleana c.s. dan ook parten gespeeld. Wensley Martina brak plotseling op een dieptepass vanuit het middenveld door de laatste linie van SUBT heen en rondde zijn 'rush' op het doel af met een harde schuiver langs keeper Papito Nivillac.

Een nog mooiere individuele

actie van Marlon Coco resulteerde in de 39ste minuut in de gelijkmaker voor SUBT. Coco, een nieuw jeugdig talent bij SUBT, ontving een pass op de middenlijn en ondernam een sensationele solo-actie waarbij het drie verdere goals omspeelde om vervolgens vanuit een moeilijke hoek keeper Kenneth Martin met een hard schot over de grond te verslaan. Jong Colombia was in de tweede helft iets creatiever, maar slaagde er niet in naar de zege door te drukken.

**DEBUT**  
 Een verdienstelijk debuut in ieder geval voor de Boca-ploeg in het nieuwe seizoen. SUBT had voor de wedstrijd van gisteravond reeds een overwinning (2-1) op Centro Dominguito in de openingswedstrijd) achter zijn naam staan en voert thans de ranglijst met drie punten.

In de eerste divisie speelden Eleven Brothers en Vasco da Gama eveneens met 1-1 gelijk.

Vrijdag treden in de eredivisie Centro Dominguito en Undeba tegen elkaar aan, terwijl in de eerste divisie Canisius Boys en Hubentut Korsou elkaar zullen ontmoeten.



# CTC/LATRA

Bij ons is mei Moedermaand!



**Cetronic Stereo Set**  
2652  
**485,- cash**  
of 3 maanden van 195,- maand\*  
\*275,- aanbetaling



**Cetronic Radio Cassette Recorder**  
CC117  
**69,- cash**  
Wij hebben veel mooie modellen



**Samsung Wasmachine**  
255  
**315,- cash**  
of 3 maanden van 125,-



**Goldstar televisie** 12 inch, 2073 Oak voor in de auto  
**159,- cash** of 3 maanden van 65,-  
Vraag naar onze andere modellen



**Kelvinator Koelkast**  
No Frost KNT-16  
**1.355,- cash**  
of 3 maanden van 540,- of 115,- per maand\*  
\*295,- aanbetaling



**GROOT 30 INCH GASFORNUIS REGINA** E-3  
**515,- cash**  
of 3 maanden van 215,- of 40,- per maand\*  
\*205,- aanbetaling



**Cetron wasmachine** L-20  
**699,- cash**  
of 3 maanden van 280,- of 55,- per maand\*  
\*199,- aanbetaling



**Goldstar televisie** 19" remote control 9405  
**850,- cash**  
of 3 maanden van 340,-  
\*199,- aanbetaling

## Ons kado voor Moeder\*

Bij aankopen van 250,- of meer, ontvangt u van ons een doos heerlijke chocolade, als kado voor Moeder!  
(Geldig tot en met 7 mei).



*For Mamma*

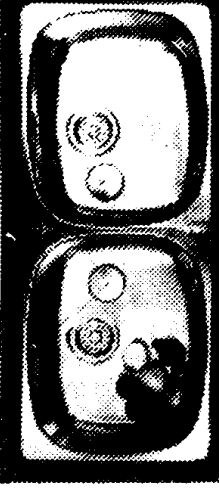
\*Dit kado geldt uitsluitend voor aankopen van appliances

## Plastic "weg-werp" tafel-tegelsnijder

### SUPER-AANBIEDING

nu **39<sup>95</sup>**

"Reginox" Roest-Vrij-Stalen aanrecht, inbouwtype, 2 bakken, model # R 18-3847D  
nu **282<sup>00</sup>** p/stuk



"Reginox" Wit-Geëmailleerd aanrecht, inbouwtype, met maatkorf, en snijplank, nu **492<sup>00</sup>** p/stuk



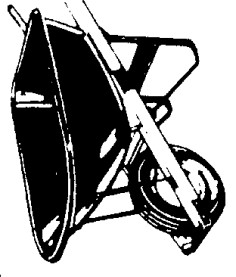
### Bonus Tips

- Op ALLE kastgrepen, knoppen en scharnieren van het merk "Bellwith":  
**25% korting**
- Op ALLE koperen grendels, scharnieren, mini-hangsloten, sierhoeken en grepen van het merk "Stanley":  
**40% korting**
- Op "Allibert" badkamerkasten, in kleurcombinaties: wit/wit, wit/blauw en beige/caramel  
**25% korting** (vanaf 185,-)
- Beschadigde witte softboard platen van 4 x 8 voet voor **19,95** p/plaat
- Restanten "Novilon" vloerbedekking nu voor **10,75** per vierkante meter.

## Wij helpen u Moederdag economisch te vieren met de volgende produkten:

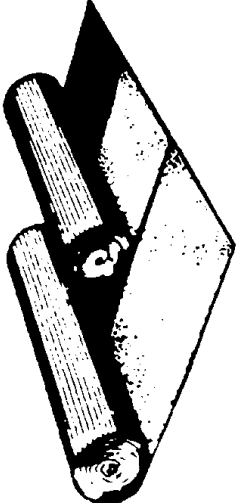
- |                                 |             |
|---------------------------------|-------------|
| Cetron staande fan, 16"         | 89,00 cash  |
| Gastornuis voor 4 pannen, M7    | 99,00 cash  |
| Sunbeam Handmixer               | 55,00 cash  |
| Oster Wafflemaker               | 75,00 cash  |
| Oster Super Pot                 | 105,00 cash |
| Pomware Frying Pan Set          | 30,00 cash  |
| Elektrische kookplaat, 2 pannen | 85,00 cash  |
| Super Rice Cooker               | 85,00 cash  |
| Cetron Dry Iron, M-230          | 17,99 cash  |

## specials



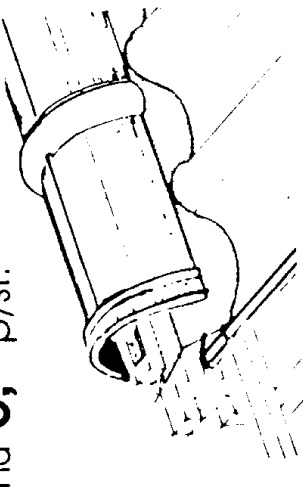
"Fort" Heavy Duty kruiwagen van 80 liter - speciaal voor de bouw  
nu **88<sup>00</sup>** p/st.

Hardboard platen van 4 x 8 voet  
nu **7<sup>75</sup>** p/plaat



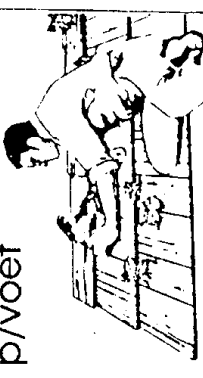
"Roofix" ("Koude Plak") in blikken van 5 gallon  
nu **32<sup>55</sup>** p/blik

Natuurrode, halfronde vorstpannen ("Nokvorsten")  
nu **6<sup>30</sup>** p/st.



Verzinkte golfplaten van 10 golven in lengten van 6, 8 en 10 voet  
nu **1<sup>93</sup>** p/voet

Eternit® Rode "Eternit" golfplaten, van 5, 6, 7 en 8 voet  
nu **2<sup>65</sup>** p/voet (alleen voor cash aankopen)

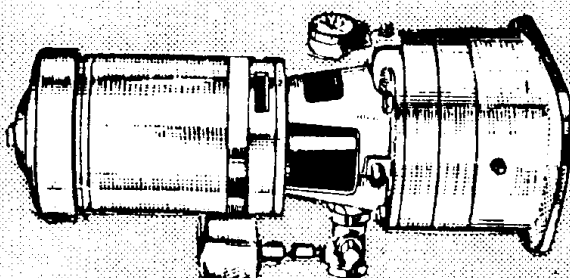


Shingles in de kleur: "Silver White"  
Een pak van 3 m 2  
nu **25<sup>00</sup>** p/pak



Platte schop met steel ("D"-greep)  
nu **9<sup>95</sup>** p/st.

## Jacuzzi



Deep Well Pomp van 3/4 H.P.  
van 1.610, 00  
nu **1.207, 50**

## bonus tip

op vele kwaliteits artikelen geven wij een extra korting - deze artikelen herkent u aan de gekleurde stickers

## True Value

In onze "True Value" Hardwastore vindt u zoals gewoonlijk een grote sortering kwaliteitsartikelen waaruit u keuze kunt maken, snel kunt afrekenen in een goede sfeer.

## PAS ONTVANGEN:

- Speciaal voor de batenbouwers:
- Marine Plywood 1/4" in platen van 4 x 12 voet **120<sup>00</sup>** p/plaat
  - 3/8" in platen van 4 x 14 voet **212<sup>50</sup>** p/plaat
  - Wallpanelings platen van 4 x 8 voet, in 5 verschillende dessins **28<sup>25</sup>** p/plaat
  - "Eidal" Blockboard van 18 mm. in platen van 4 x 8 voet. Ideaal alternatief voor Multiplex, erg fraai voor meubels! **56<sup>50</sup>** p/plaat

# dit is pensie... 2 Tel Latra tine!

Zolang de voorraad strekt

CTC/LATRA ZEELANDIA - TEL: 613333

Geopend van maandag tot en met vrijdag: 08.00 - 12.00/13.30 - 17.30 uur  
zaterdag: 08.00 - 12.00 uur



AGENDA  
 BONAIRE

LOTTERIE: 8000  
 RANDWEER: 8222  
 AXICENTRALE: 8845  
 HOSPITAAL: 8900  
 RANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag  
 van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00  
 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK  
 Openingstijden voor het publiek  
 maandag en donderdag van 14.00-18.00  
 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 /  
 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00  
 uur  
 Openingstijden voor lezers  
 woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag  
 ingeleverde stukken 15.45 uur; gewone  
 stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS  
 Lagoon: donderdagavond 19.30 uur - Hotel  
 Bonaire  
 Lagoon: informatie E. Felipe, tel.: 8546/8238.  
 Round Table: elke tweede maandag -  
 Clubcentrum Terra Corra.  
 Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING:  
 08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten ge-  
 opend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging  
 van gelieve contact op te nemen met de  
 heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren):  
 geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; za-  
 terdag van 12.00-24.00 uur.

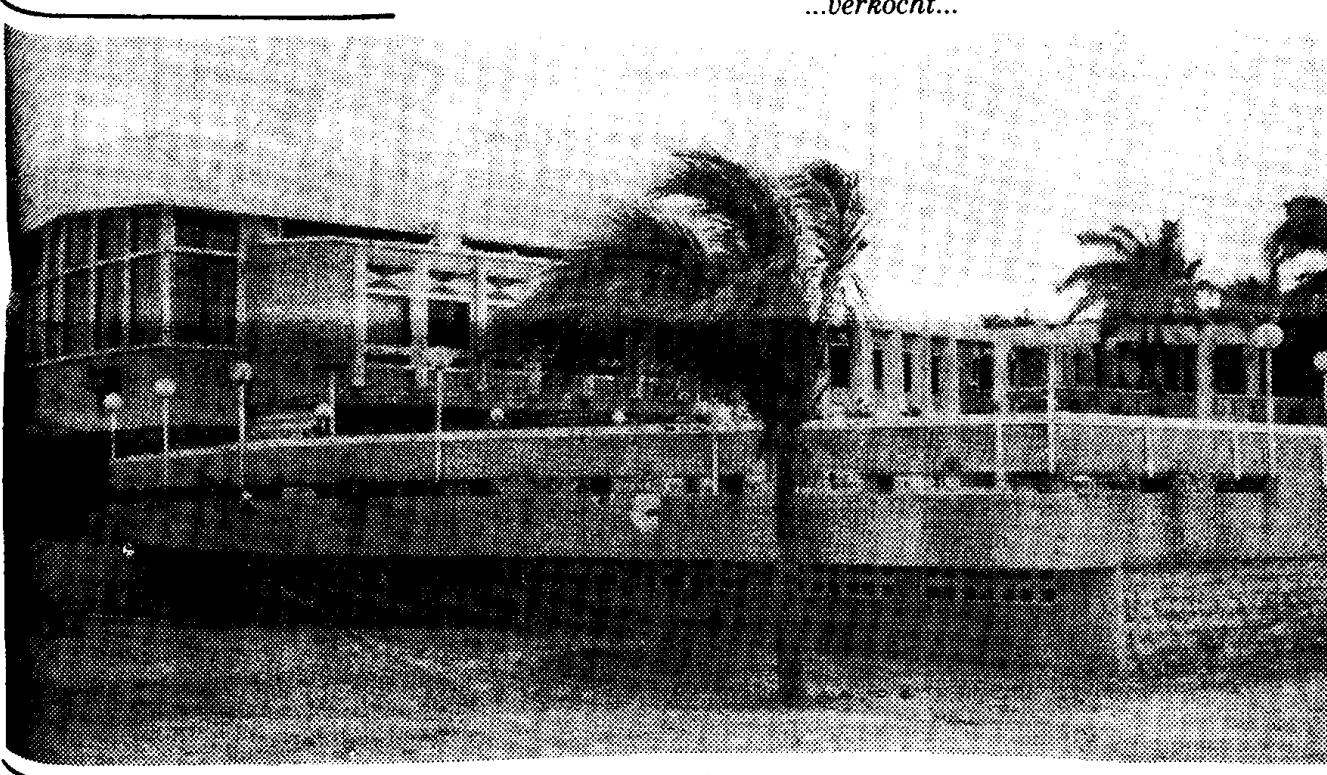
SPREEKUR (gezaghebber): elke donder-  
 dag van 09.00-11.00 uur op het Be-  
 stuurskantoor, Kralendijk; laatste donder-  
 dag van de maand van 10.00-12.00 uur te  
 Rincon.

KOKOLISHI (tel.: 8198): verzameling Bo-  
 neense schelpen en koraal; open van  
 dinsdag t/m vrijdag van 10.00-12.30 uur -  
 Kaya Nikiboko Zuid 3.

UV: openingstijden slachthuis maan-  
 dag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-  
 18.00 uur en donderdag en vrijdag van  
 08.00-11.00/11.30-14.30 uur.

VERKOEDENSTEN  
 Sint Bernarduskerk Kralendijk:  
 dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00  
 uur.  
 Coromotokerk Antriol:  
 dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00  
 uur.  
 Ludovicuskerk Rincon:  
 dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

SLACHTENBEZORGING doorgeven  
 aan mevr. A. Wong-Loi-Sing, Kaya  
 Cacique 4.



Onderdeel van tv-serie Spelenderwijs  
 KRO-opname over amateur  
 toneel op Flamingo-eiland

KRALENDIJK — Afgelopen week heeft een Neder-  
 landse ploeg van de Katholie-  
 ke Radio Omroep (KRO) uit  
 Nederland opnames ge-  
 maakt op Bonaire. Doel was  
 om een documentaire samen  
 te stellen over het toneel-  
 leven op Bonaire. Het programma  
 zal worden uitgezonden  
 onder de naam Toneel op de An-  
 tillen en Aruba.

Deze opnamen zullen een on-  
 derdeel gaan vormen van een te-  
 levisie-serie die in Nederland  
 uitgezonden wordt onder de titel  
 Spelenderwijs. Onderwerp is  
 het amateurtoneel. Uiter-  
 aard bestaat amateurtoneel niet  
 alleen in Nederland, hoewel de  
 kwaliteit van de amateur-ge-  
 schiedenissen in Nederland soms  
 opvallend hoog is. Ook op de An-  
 tillen wordt veel amateurtoneel  
 gespeeld en op Bonaire bestaat al  
 geruime tijd aandacht voor het  
 toneel in Papiamentu. De  
 Nederlandse KRO ploeg heeft op  
 Bonaire speciale aandacht ge-  
 daad voor het toneelstuk (blijspel)

Toneelles

KRALENDIJK — Degenen  
 die zijn geïnteresseerd in to-  
 neelspele, kunnen dat nu  
 onder leiding van het  
 Cultureel Centrum Bonaire  
 (CCB).  
 Dat gebeurt dan onder super-  
 visie van de leraar dramaturgie  
 John Leerdam. Iedereen kan aan  
 de lessen deelnemen, maar de  
 voorkeur gaat toch wel uit naar  
 personen die al eerder geacteerd  
 hebben of de regie hebben gehad  
 over een toneelstuk. De laatste  
 keer om in te schrijven voor de  
 cursus is vandaag donderdag 5  
 mei op het kantoor van het CCB.

COPTHORNE HOUDT VAST AAN OPTIE  
 Hotel-manager Fekkes: van niets op hoogte  
 Verkoop Hotel Bonaire aan  
 Ardana-Johnson lijkt rond

KRALENDIJK — Tijdens een lunchmeeting van de  
 verkoop-commissie voor Bonaire Beach Hotel (BBH)  
 onder leiding van mr Sammy en de directeur van Bonan-  
 til Papa Statia werden de afrondende besprekingen ge-  
 voerd over de verkoop van het hotel, dat voor vijftig pro-  
 cent eigendom is van de Landsregering en voor vijftig  
 procent van het eilandgebied. Ofschoon de Engelse ho-  
 telketen Copthorne ogenschijnlijk de beste papieren  
 heeft in de ontwikkelingen rond de verkoop van Bonaire  
 Beach Hotel, schijnt de kandidaat van demissionair mi-  
 nister Winston Lourens de Ardana N.V. Johnson groep  
 toch de nieuwe eigenaar te worden.

Daarmee zal dan een voorlopig  
 eind komen aan de vraag aan wie  
 het hotel zal worden verkocht.  
 Voorlopig, aangezien de verkoop  
 van het hotel aan Arthur  
 Johnson / Ardana groep uit St  
 Lucia weliswaar de wensdroom  
 is van de regering, maar rechter  
 mr W.B. de Jong heeft op 4 de-  
 cember 1987 duidelijk andere  
 taal gesproken.

OPTIE

Uit een groot aantal gegadig-  
 den die geïnteresseerd waren in  
 de aankoop van Bonaire Beach  
 Hotel (BBH) bleven tenslotte  
 een tweetal potentiële kandida-  
 ten over: de uit St Lucia af-  
 komstige Ardana (Ardana Re-  
 sorts N.V.) en de Copthorne Ho-  
 tels Limited, die al enkele jaren  
 het management over het ge-  
 noemde hotel voert. De twee aan-  
 deelhouders — ieder voor vijftig  
 procent — van Bonaire Beach  
 Hotel zijn de beide bestuursla-  
 gen die verenigd zijn in Bon-  
 Antil N.V. Deze n.v. is sedert 1986  
 bezig met de verkoop van het ho-  
 tel en op aanwijzing van demissi-

BONAIRE BEACH HOTEL  
 ...verkocht...

onair minister Lourens ging  
 men in zee met de Ardana groep.  
 Daarmee was Copthorne het in  
 het geheel niet eens en via een  
 kort geding in augustus 1987,  
 wist Copthorne gedaan te krij-  
 gen, dat zij de eerste optie tot  
 aankoop verkregen indien het  
 aanbod van Ardana Resorts n.v.  
 geëvenaard werd. Dat gebeurde  
 en Copthorne besloot een  
 dochter- onderneming op te  
 richten onder de naam Bonaire  
 Caribbean Resort Hotels  
 (BCRN) N.V.

KNELPUNTEN

De twee belangrijkste punten  
 van bespreking tussen Bon-  
 Antil N.V. en Copthorne waren de  
 voorgestelde renovatie en de  
 overname van het personeel. In  
 eerste instantie leek dat weinig  
 problemen op te leveren, vooral  
 aangezien de rechter vond, dat er  
 maar betrekkelijk weinig ver-  
 schil was tussen de overeen-  
 komst die er oorspronkelijk was  
 met Ardana en de nieuwe gega-  
 digde Copthorne.

Met het personeel lag dat wat

moeilijker, vooral toen bleek, dat  
 nadat Copthorne de beschikking  
 had gekregen over de voorwaar-  
 den waaronder het personeel  
 overgenomen zou worden, Ard-  
 ana in overleg met Bon- Antil be-  
 sloot een — gunstige — additio-  
 nele clause op te stellen.  
 Copthorne wenste daar geen  
 boodschap aan te hebben, het-  
 geen ondersteund werd door de  
 rechter. Waar het nu om ging  
 was, dat Copthorne onder geen  
 enkel beding van plan was het  
 gehele personeel van BBH over  
 te nemen en in dienst te houden.  
 Het personeel zou eventueel  
 overgenomen worden onder een  
 proeftijd van zes maanden.

STIL

Daarna werd het stil rond het  
 hotel. De onrust onder de  
 werknemers steeg aanzienlijk,  
 want in feite wist niemand nu  
 meer wat er zou gaan gebeuren.  
 Wel trachtte Copthorne nog be-  
 slag te leggen op BBH waardoor  
 onderhandelingen over de ver-  
 koop met Ardana onmogelijk ge-  
 maakt zouden worden. Zover  
 echter wilde de rechter niet  
 gaan. Toch was het duidelijk, dat  
 Bon- Antil n.v. nog steeds voor  
 Ardana en Johnson opteerde,  
 hoewel deze groep op de lijst Wer-  
 kema in de onderste regionen  
 verkeerde.

HUIDIGE SITUATIE

Hoewel de lokale pers al mel-  
 ding maakt van het feit, dat van-  
 daag- donderdag de verkoop  
 rond is, blijkt de directeur van  
 Bonaire Beach Hotel Kees Fek-  
 kes van niets op de hoogte. Fek-  
 kes zegt desgevraagd, dat hij niet  
 benaderd is als directeur van  
 BBH, niet als directeur van  
 BCRH, niet als voorzitter van  
 Bonhata. Fekkes: "Het enige  
 wat ik weet is dat er vorige week  
 in het hotel een vergadering is  
 geweest met de vakbond Fede-  
 bon. "De hotel-directeur maakt  
 zich daar echter niet druk over:  
 "Ik denk dat gewoon zal moeten  
 gebeuren wat de rechter bevolen  
 heeft. Het hotel moet verkocht  
 worden aan degene die eerst op-  
 tie heeft. Een zaak echter die  
 door onze advocaten moet wor-  
 den uitgevochten. Ik weet in fei-  
 te van niets. Bij geruchten heb ik  
 dus vernomen dat het hotel ver-  
 kocht zou worden aan Ardana  
 n.v."

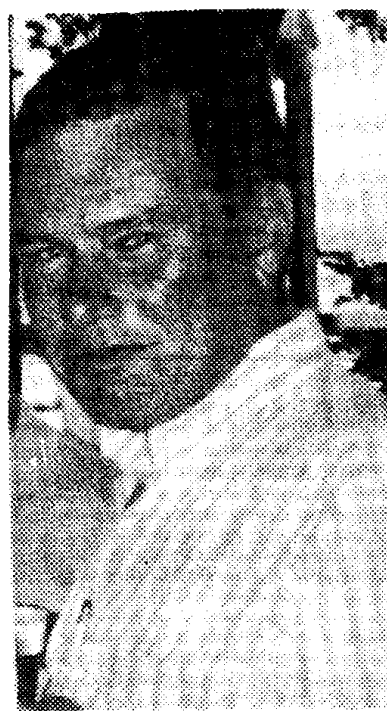
TIGERS PETROLEUM

Desgevraagd blijkt Fekkes  
 wel verwonderd over de huidige  
 gevolgd lijn. Hij ontkende eve-  
 neens de geruchten dat Copthor-  
 ne geen geld zou hebben om het  
 hotel te kopen. "Ik heb contact  
 gehad met Londen. Er is geen  
 sprake van dat Copthorne af-  
 stand zal doen van het recht op  
 eerste aankoop. Integendeel.  
 Het geld is voorhanden. Niet al-  
 leen voor de aankoop maar ook  
 voor de uitbreiding en de reno-  
 vatie".

Kees Fekkes weet overigens  
 niet precies hoe de financiële in-  
 breng ligt van de verschillende  
 componenten waarmee Copthor-  
 ne in zee gaat. Er zijn inderdaad  
 een aantal financieel geïnteres-  
 seerden in Copthorne. Zij hebben  
 een bepaald bedrag samenge-  
 bracht. Tigers Petroleum is er  
 daar ook een van, aldus Kees  
 Fekkes die overigens wel betwij-  
 felt of de inbreng van Tigers erg  
 groot is.

EIGEN RISICO

Copthorne heeft momenteel  
 belangen in veertien hotels. Dat



KEES FEKKES  
 ...Fedebon meeting...

zijn meestal minderheids-belan-  
 gen die rond de dertig procent  
 liggen. Er is momenteel een stre-  
 ven, aldus Fekkes van Copthor-  
 ne om deze minderheids-belan-  
 gen om te zetten in de volle hon-  
 derd procent eigendom. Onlangs  
 is dat nog gebeurd te Brussel.  
 Het is gebruikelijk, dat hotelke-  
 tens die het management voeren  
 voor kleinere hotels, daar een  
 tien tot vijftien procent eigen ri-  
 sico in willen dragen. Daarop is  
 Copthorne dus geen uitzonde-  
 ring en het eerder genoemde  
 streven om de eigendoms-belan-  
 gen te verhogen tot honderd pro-  
 cent, lijkt een teken aan de wand  
 in de gehele ontwikkeling van de  
 verkoop- geschiedenis van Bo-  
 naire Beach Hotel.

Met nadruk stelt Fekkes ove-  
 rigens, dat niet aangenomen  
 mag worden, dat Copthorne ten  
 aanzien van BBH dezelfde lijn  
 zal volgen, maar men dient daar  
 wel rekening mee te houden.

De dag dat de verkoop een offi-  
 cieel karakter zal krijgen lijkt  
 nabij. Maar daarmee hangt on-  
 middellijk de reactie van  
 Copthorne en Tigers Petroleum  
 samen. Zei de vertegenwoordi-  
 ger van Tigers op Bonaire Hugo  
 Gerharts niet: "Bij de verkoop  
 aan Ardana komen er zoveel  
 rechtszaken, dat Bonaire Beach  
 Hotel al gauw niet eens meer be-  
 staat". Het laatste woord schijnt  
 derhalve nog niet gesproken.

Met contra's

Onder-minister van  
 Nicaragua voor  
 overleg in Miami

MIAMI — De Nicaraguaan-  
 se onder-minister van Bui-  
 tenlandse zaken Victor Tino-  
 co voerde in Miami onver-  
 wachts overleg met leiders  
 van de contra's. Dit ter voor-  
 bereiding van de volgende  
 ronde van het vredes-  
 overleg.

De woordvoerder van de  
 contra's Jorge Rosales deelde  
 mee dat Tinooco met Roberto Fer-  
 rey sprak. Deze is een belangrij-  
 ke onderhandelaar aan de kant  
 van de contra's. Het gesprek ging  
 over procedure-kwesties. De Mi-  
 ami-reis kwam nadat de contra's  
 hadden bedreigd niet naar de  
 overleg-tafel terug te keren als  
 de Sandinisten inderdaad de  
 Amerikaanse hulp voor het ver-  
 zet gaan blokkeren. Het was voor  
 het eerst, voor zover bekend, dat  
 de Sandinisten en contra's el-  
 kaar op Amerikaans grondge-  
 bied ontmoeten.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE AN-  
 TILLEN GELDIG OP DONDERDAG 5 MEI 1988 EN TOT NADER  
 ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.42	1.44	1.46
PND STERLING	3.255	3.31	3.37
NED GLD	94.09	94.81	95.61
BOLIVAR	—	—	—
ZU FRANS	127.15	127.87	128.67
FR FRANS	29.94	31.04	31.74
DUITSE MARK	105.65	106.37	107.17
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT URE	1.10	1.40	1.46
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDER-  
 LANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTE-  
 MENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 5 MEI 1988  
 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBUGATIELENINGEN PER 85/89	99.15
13 %	OBUGATIELENINGEN PER 86/90	103.03
12 %	OBUGATIELENINGEN PER 88/92	102.73
10.5 %	OBUGATIELENINGEN PER 1988	99.96
10.25 %	OBUGATIELENINGEN 1986 PER 1990	99.94

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENIN-  
 GEN BEDRAAGT 10.69%.

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN  
 BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Met grote droefheid maken wij bekend dat onze grote  
 vriend,

SERGEJ ALEXEENKO

op 3 mei 1988, op Curaçao is overleden.  
 De begrafenis zal plaatsvinden op VRIJDAG 6 mei 1988  
 14.30 uur, vertrekkende vanuit El Tributo (O), naar de  
 Rooms Katholieke begraafplaats te Soto, waaraan Heili-  
 ge Mis zal worden opgedragen in de Kerk aldaar.  
 Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.00 uur te El Tributo  
 (O).

Namens: Ruben Vinck  
 Percy C. Henriquez  
 Dr. Frederick en Elyane Gorsira  
 Wil en Connie van der Cruisjes  
 Tilak en Tatiana Ignatenko-  
 Ranaweera  
 Alberto en Connie Badaracco  
 Antoine en Verele Ghering  
 Myra Riera  
 Hortanse Brouwn  
 Broeders van Brakkeput  
 en namens overige vrienden en kennissen.



Met diep leedwezen maken wij het tragische  
 overlijden bekend van onze geliefde dochter, zus,  
 kleindochter en nicht

Ghislaine Rachelle d'Arnault  
 (Cissie)

in leven ass. manager bij Lagoen Esso Service  
 Center.

De uitvaart zal plaats vinden op zaterdag 7 mei 1988 om 4.00 uur  
 n.m. vertrekkende vanuit de St. Franciscuskerk naar de katholieke  
 begraafplaats aan de Boerhaavestraat. Gelegenheid tot condoleren  
 vanaf 2.00 uur n.m. in de St. Franciscus kerk in Oranjestad.

Namens haar ouders:  
 Eric en Mickey d'Arnault

Zuster:  
 Natascha en verloofde Oslin Ismael

Tante:  
 Bertha Jap Ngie en Opa Sef

Opa en oma:  
 Jan en Ida St. Nicolaas in Nederland  
 Jacques d'Arnault in Suriname.

Ooms en tantes:  
 Hubert en Vera d'Arnault en kinderen in Suriname  
 Jossy en Luc d'Arnault en kinderen in Nederland  
 Orwine en Hans Lutgens en kinderen in Nederland  
 Elly en Herbert Blokdijk en kinderen in Nederland  
 El St. Nicolaas en Karl Walboom en kinderen in Nederland

Ton St. Nicolaas en kinderen in Nederland  
 Arent Friederich in Nederland.

en verdere familieleden, vrienden en kennissen.

Aruba, 4 mei 1988.

» stockmarket «  
 NEWS

AMSTERDAM TODAY PRICES AS OF MAY 5, 1988.			
Aegon	76,70	KIM	35,40
Ahold	70,40	Manaba	104,40
Akzo	109,10	Philips	27,70
Cred. Lyon.	49,00	Royal Dutch	229,50
Fokker	26,10	Telegraaf	270,50
Gist. Broc.	32,80	Unilever	106,70
Heineken	126,80	Index	246,90

NEW YORK STOCK EXCHANGE			
Abbott Labs.	45 5/8 - 3/8	IBM	113 1/4 unch
American Exp.	23 3/4 - 3/8	ITT	48 3/4 + 1/4
Apache	8 - 1/4	Johnson & J.	74 3/4 - 1 3/4
Am. Tel. & Tel.	26 1/4 - 3/4	McKesson	32 1/8 - 3/8
Amoco	77 3/8 - 1/8	Merck & Co.	157 1/8 - 2
Anheuser B.	30 5/8 - 3/4	Minnesota Mng	58 7/8 - 5/8
Becton, Dick.	55 3/4 - 1/8	Mobil Corp.	45 5/8 - 1/4
Campbell S.	26 3/8 unch	Monsanto	81 5/8 - 1/8
Chrysler	23 - 1/4	NCR Corp.	61 1/4 - 1/8
Citicoorp	20 - 1/4	Norfolk South.	27 - 3/8
CocaCola	38 1/8 - 3/4	PGI Indus.	41 5/8 - 1/2
Dickol	38 1/4 + 1/4	Phillips Ind.	19 7/8 - 1/8
Digital Bg.	107 1/8 + 1/2	Placer D.M.	12 7/8 - 1/4
Dupont	85 1/4 + 1	Northern Corp.	29 3/8 + 1/8
East. Kodak	41 3/4 - 3/8	Pac. First Fin.	13 3/4 unch
Exxon	44 1/8 - 7/8	Pfizer	54 7/8 - 7/8
Figgie 'A'	68 1/2 - 1/2	Phelps Dodge	38 1/4 - 3/4
Firestone	79 5/8 + 1/4	Philip Morris	86 5/8 - 1 5/8
Fluor	17 3/4 - 1/4	Quaker	45 1/4 - 1
Genl. Electr.	39 7/8 - 1	RJR Nabisco	49 7/8 unch
Genl. Motors	76 - 7/8	Sara Lee	38 3/8 - 3/4
Gulf & West.	37 7/8 - 5/8	Shell Trp. Tr.	79 3/8 - 3/8
Hecla Mng.	12 3/4 - 1/8	Southern U.	5 5/8 unch
Hilton	88 1/4 - 3/8	Unilever	34 3/4 - 1/4
Hormatske Mng.	14 1/4 - 1/4	Unocal	36 1/2 - 3/4

DOW JONES  
 Industrials 2036,91 - 22,05  
 Transportation 856,78 + 1,94  
 REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT MAY 4, 1988.  
 THE ENVIRONMENT INCLUDED STEADY BOND, IMPROVING DOLLAR, SLUGGISH  
 VOLUME (141.3 HIL) AND ROTATING INTEREST IN STORY STOCKS.  
 DJIA CLOSED DOWN 22.05 AT 2036.91.  
 TRADERS HOLD TO A POSITIVE OUTLOOK AND EXPECT THE STORM FROM THE  
 THE FUTURE'S PITS TO BELOW OUT QUICKLY.



MADURO & CURIEL'S BANK N.V.  
 INVESTMENT DEPARTMENT  
 For further information call  
 Tel. 612511 / 612991 / 612294



BANCO INDUSTRIAL DE VENEZUELA  
 maakt de wisselkoers bekend  
 van de BOLIVAR, geldig tot  
 VRIJDAG 10.30 uur

AANKOOP	VERKOOP
Cash	- Cheque
5.20	5.40
	6.40



**Nothing Beats A Great Pair Of Leggs**

**SHEER ENERGY**  
PANTYHOSE

AVAILABLE IN MOST FINE STORES

Voor een waardevol geschenk voor Moeder of een **kadobon** is Uw adres:

**La Indiana N.V.**  
Hendrikplein 11

**OPROEPING**

openbare vergadering v/d Eilandsraad op vrijdag 6 mei 1988 om 9.00 uur in de Statenzaal.

**AGENDA**

- Goedkeuring notulen
- Ingekomen stukken
- Verkiezing gedeputeerden

Willemstad, 6 mei 1988

De voorzitter,  
R.A. Casseres.

**Finelines Custom Mini-Blinds**

- Slim 1" aluminum slats.
- Available in 72 designer colors.
- Proven Graber quality.
- Precise control of light and view.
- Decorative energy saver.
- Versatile, practical, durable.

**Tijdelijk 35% Korting**

**Beckerman N.V.**  
Heerenstraat/Handelskade  
tel. 611091-611093

**Droga ta mala!**

Prachtige zwart/witte Pierrots bij

**Bon Aparte**  
Jan Noorduinweg 12

**TE HUUR**  
Modern zeer centraal gelegen  
**KANTOORRUIMTE**  
te Salina  
met telefoonaansluitingen, airconditioning, alarm-installatie en carpeting.  
Voor informatie:  
**INGMAR N.V.**  
tijdens kantooruren na kantooruren  
Tel.: 613543/613544  
Tel.: 672044/676639

**MOTHER'S DAY GIFTS**

Een bloeiende plant van **Fiori** laat zien hoeveel je van haar houdt.

Kom genieten van de overvloedige bloemenpracht, 22 verschillende bloeiende planten. O.a.: roze en rode potroosjes en kalanchoë's in 4 verschillende kleuren.

Ook fleurig gecombineerde plantenbakjes voor moederdag. Iets moois!

**Plantenkwakerij Fiori**  
in het Arex Shopping Center. Ingang via parkeerplaats Pet Care (Zuikertuin) of Gladiolenweg (zijweg Ma-haaiweg.)  
Zaterdag non-stop open.

**TE KOOP**  
**RIO MAGDALENA 14**  
(tussen Soto en Barber)

Landelijk gelegen, 3 slaapkamer **WONING**  
Prachtig uitzicht, hard houten vloeren, kozijnen en deuren.  
Direkt opleverbaar. Erfpacht en Gouvernements Huurgrond totaal 7000 m<sup>2</sup>.

Vraagprijs f. 90.000.-.

**CARESTO N.V.** Arraratweg 48  
Inlichtingen:  
Tel.: 614744 - 614712  
Service is our business

**Hotel Holland Restaurant 't Kokkeltje**

op vrijdag 6 mei

**GESLOTEN**  
wegens privé-party.

Voor een Schitterende Moederdag

14-Karaats gouden ring met een echt diamantje (met certificaat). Voor slechts **f.99.-**

**JOYERIA CORSOU**

Uw gediplomeerd Meester Goudsmid Rheastraat 5 (zijstraat Saturnusstraat) - Tel.: 612505

**Stroomonderbreking**

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- Vrijdag 6 mei 1988 vanaf 09.00 t/m 16.00 uur.
- Gedeepte F.D. Rooseveltweg (vanaf perceel nr. 145 t/m perceel nr. 277).

**KODELA**

**Stroomonderbreking**

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- Vrijdag 6 mei 1988 vanaf 09.00 t/m 15.00 uur
- Weg naar Montagne (vanaf omgeving perceel nr. 7 t/m perceel nr. 165 en omgeving), Jan Boos en omgeving, gedeelte Kwartje en gedeelte Weto.

**KODELA**

**Stroomonderbreking**

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- Vrijdag 6 mei 1988 vanaf 09.00 t/m 14.00 uur.
- Coppenamestraat, Deltastraat, Medemapark en Brokopondostraat.

**KODELA**

**Worldwide Travel**

een reisburo met professionele service heeft diverse voordelige pakketten, zoals:

- Caracas package vanaf fl. 231,-
- Guatemala retour vanaf fl. 478,-
- Sao Paulo/Rio de Janeiro vanaf fl. 901,-
- St. Maarten vanaf fl. 262,-
- Suriname retour vanaf fl. 585,-
- Nederland retour vanaf fl. 1135,-
- Miami retour vanaf fl. 565,-
- New York vanaf fl. 612,-

Bel voor meer informatie telefoon 371371/371333 of kom langs: Schout bij Nacht Doormanweg - hoek Reigerweg 5

Ondanks dreigement

**Braziliaanse ambtenaren in staking**

**RIO DE JANEIRO** — Ondanks het dreigement dat men onmiddellijk zou worden ontslagen bij een eventuele staking is het Braziliaanse ambtenaren-korps toch dinsdag begonnen aan een twee dagen durende actie. Daarmee protesteert men tegen de bevestiging van de lonen gedurende twee maanden.

Door de staking lagen alle universiteiten stil maar ook veel overheids-kantoren bleven gesloten. President Jose Sarney had aangekondigd dat iedereen die zou gaan staken meteen de laan uitgestuurd zou worden. Dit dreigement lapt men massaal aan zijn laars. Bij de vakbeweging zei men dat de actie meer gehoor vond dan men eigenlijk had verwacht. De woordvoerder van het stakings-comite Humberto Rangel constateerde dat de mensen niet meer naar Sarney luisteren.

Als onderdeel van een economisch bezuinigings-pakket had minister Mailson Nobrega op 7 april een loon-bevrieking voor de federale ambtenaren afgekondigd. Dit zou de schatkist honderden miljoenen dollars schelelen in verband met de grote inflatie in Brazilië welke tegen de twintig procent per maand bedraagt. De loon-stop betekende in feite een scherpe daling van de koopkracht voor de ambtenaren.

**MOSKOU** — Amerikaanse joodse leiders maken zich zeer bezorgd over de opkomst in de SU van extreem-nationalistische groeperingen welke ideologieën een krachtig anti-semitisch accent hebben. Dit zou te maken hebben met de zg glasnost van Gorbatsjov. Men verwijt hem dat hij de uitzendingen van Radio Israël blijft steunen en de internationale aansluiting van de SU-joden verhindert. Er zijn naar schatting 2 miljoen joden in de SU.

Mandjes met zijden plantjes bij

**Bon Aparte**  
Jan Noorduinweg 12

**FIRST CURACAO JAZZ FESTIVAL 5 TOT EN MET 8 MEI 1988**

**\* PROGRAMMA \***

**DONDERDAG 5 MEI IN CENTRO PRO ARTE**  
SALSABACH JAZZ TRIO & BIBI PROVENCE

FELIX WALAHOUD/ERIC CALMES  
CEDRIC DANDARE/AUDY EMERENCIANA  
LUCAS VAN MEERWIJK (holland)

ROY LOUIS GROUP (u.s.a.)

**VRIJDAG 6 MEI IN THEATER DE TEMPEL**  
UTO SCARSO'S SOUND

DELBERT BEARNABELA QUARTET (aruba)

FELIX WALAHOUD/ERIC CALMES  
CEDRIC DANDARE/AUDY EMERENCIANA  
LUCAS VAN MEERWIJK (holland)

**ZATERDAG 7 MEI IN THEATER DE TEMPEL**  
IGOR ATALITA & COMPANY

ANBOJOU SECTET (sint maarten)

JOHN WILLEMS & JAZZ EXPRESSION

**ZONDAG 8 MEI IN THEATER DE TEMPEL**  
DAVE MATHEWS GROUP

ROY LOUIS GROUP (u.s.a.)

ANAL JAM-SESSION

Aanvang van de concerten: 20.30 uur

**KAARTVERKOOP:**

MENSING'S CAMINADA/MENSING'S PUNDA  
LE BEAU GESTE NAAST ZUIKERTUINTE  
OVERDAG BIJ CENTRO PRO ARTE

BOEKHANDEL SALAS  
TIK TAK  
V.G.K.S.  
AAN DE KASSA

**KERI IS 20...**

**ANDERS**  
want Keri is geen gewone lotion, maar extra geconcentreerd.

**RIJK**  
aan voc' tinbrengers. Maakt zelfs ruwe ellebogen en hielen zacht.

**IDEAAL**  
voor handen, luierrirritatie, zonnebrand, hitte-uitslag, etc etc.

NU OOK VERKRIJGBAAR: "LIGHT" EN "SILKY SMOOTH".

**Lafar Antillana N.V.**  
Caracasbaaiweg 38, CURACAO. Tel. 613266

**Unisales Corporation N.V.**  
Tomatenstraat 8, ARUBA. Tel. 23821/25644

**Graber Vertical Blinds**

De enige **VERTICAL BLINDS HEADRAIL** met 10 jaar garantie

GEWELDIGE SELEKTIE IN VOORRAAD VAN P.V.C., ALUMINIUM, VERSCHILLENDE STOFFEN EN MATERIALIEN IN ALLE KLEUREN VOOR ELK INTERIEUR.

Kom langs met deze COUPON en U ontvangt **20% korting**

Open op een kier of gesloten, zeer mooi en moeiteloos bedienbaar.

Uniek, gepatenteerde, draai- en schuifstelsel geeft altijd een gebalanceerd aanzicht.

Heavy Duty systeem zorgt voor gelijke spatie tussen de blinds.

Wij leveren ELKE mogelijke maat, custom-made

**VERTICAL BLINDS**

**Beckerman N.V.**  
HANDELSKADE - HEERENSTRAAT  
tel: 611091 - 611093

LOKAAL GEFABRICEERD dus SNELLE AFLEVERING

NU ETERNIET

**COPESA**

VAN SUPERIEURE KWALITEIT, voor slechts

**f2.50 p/voet**

aanbieding geldig tot 31 mei, 1988

SANTA ROSA - SANTA MARIA - DOMINQUITO

**KOORYMAN**

SANTA ROSA Tel. 671264  
SANTA MARIA Tel. 83322  
DOMINQUITO Tel. 613433

bij Kooryman bent U in goede handen